Janvier 2005

Ministère
des Finances
de l'Ontario

# Comptes économiques de l'Ontario

Troisième
trimestre
de 2004
(Juillet, août, septembre)

Ontario

105-02837/

**Janvier 2005**

**Troisième trimestre de 2004**

(Juillet, août et septembre)

# Comptes économiques de l'Ontario

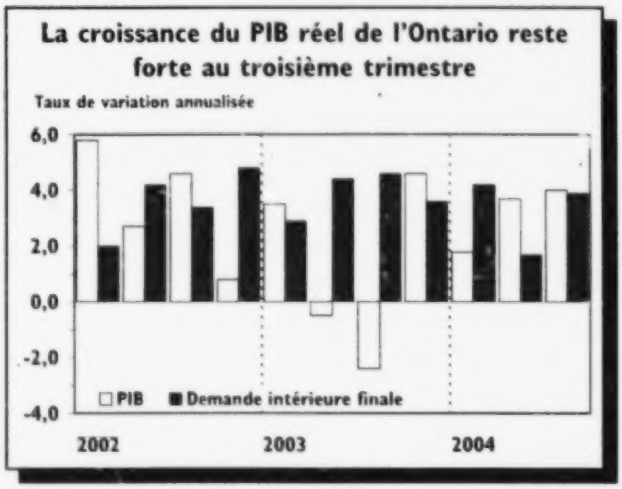
**Ministère des Finances de l'Ontario**

## Table des matières

Faits saillants du troisième trimestre ..... 1
Demande et revenus ..... 3
Production de l'Ontario par industrie ..... 8
Sommaire des Comptes économiques de l'Ontario
(du 1er trimestre 2000 au 3e trimestre 2004) ..... 14
Liste des tableaux ..... 17

# FAITS SAILLANTS DU TROISIÈME TRIMESTRE : JUILLET À SEPTEMBRE 2004

- Le **produit intérieur brut réel** (PIB) de l'Ontario a augmenté de 1,0 % (un taux annualisé de 4,0 %) durant le troisième trimestre (juillet à septembre) de 2004. Ce taux était légèrement supérieur au taux de croissance de 0,9 % enregistré au deuxième trimestre (un taux annualisé de 3,7 %).




- La croissance économique en Ontario au troisième trimestre a été dominée par une forte accumulation des stocks des entreprises et une reprise considérable des dépenses des ménages et des entreprises. La **demande intérieure finale** a crû de 1,0 % au troisième trimestre, dans la foulée d'une hausse de 0,4 % au deuxième trimestre. Le **commerce net** a beaucoup ralenti l'économie par suite de l'accélération de la croissance des importations en raison de la vigueur de la demande intérieure et de l'appréciation du dollar canadien. Par contre, les exportations ont diminué pour la première fois en un an.

- L'accumulation record des **stocks réels non agricoles** a représenté la principale source de croissance au troisième trimestre. Les entreprises, qui avaient allégé leurs stocks durant les deux derniers trimestres, les ont relevés d'un niveau record de 8,2 milliards de dollars (dollars de 1997). La plus grande partie de l'accumulation des stocks s'est faite dans les produits automobiles et se répartissait entre les fabricants, les grossistes et les détaillants.

- Les **dépenses de consommation réelles** ont elles aussi contribué à la croissance économique au troisième trimestre (+0,8 % comparativement à +0,1 % au deuxième trimestre). Les dépenses de consommation consacrées aux biens semi-durables, notamment les vêtements, ont été robustes, tout comme celles consacrées aux meubles.

- La **construction résidentielle réelle** a poursuivi sa progression record. Le taux de croissance des investissements dans la construction résidentielle a grimpé à 3,8 %. Il s'était élevé à 2,6 % au deuxième trimestre. Les dépenses au chapitre de la rénovation ont mené la croissance.

- L'essor de **l'investissement réel des entreprises** s'est consolidé au troisième trimestre, en progressant de 1,8 % dans la foulée d'une augmentation de 0,9 % au deuxième trimestre. L'investissement dans le matériel et l'outillage était à la hausse pour le septième trimestre consécutif (+2,3 %), alors que la construction non résidentielle diminuait très légèrement de 0,1 %.

- Les **exportations réelles** ont baissé de 0,6 % au troisième trimestre, alors que la valeur du dollar canadien augmentait de près de 4 % comparativement au deuxième trimestre. Les **importations réelles** ont progressé au troisième trimestre (+2,6 %), reflétant la robustesse de la demande intérieure et l'impact de la hausse du dollar canadien.

- En dollars courants, le **PIB nominal** a augmenté de 1,6 % (un taux annualisé de 6,4 %) au troisième trimestre, un taux inférieur à celui du deuxième trimestre (+2,1 %, un taux annualisé de 8,6 %). Les prix pour l'ensemble de l'économie, mesurés par **l'indice de prix du PIB**, ont progressé de façon modérée au troisième trimestre. Ils n'ont augmenté que de 0,6 %, soit la moitié du taux de 1,2 % enregistré le trimestre précédent.

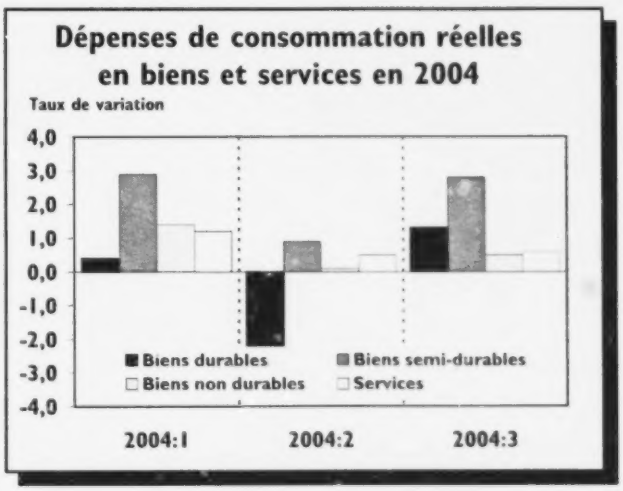
**FAITS SAILLANTS DES COMPTES ÉCONOMIQUES DE L'ONTARIO**
*(Taux de variation par rapport à la période précédente)*

| | 2002 | 2003 | 4e trim. 2003 | 1er trim. 2004 | 2e trim. 2004 | 3e trim. 2004 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **PIB réel (en dollars enchaînés de 1997)** | **3,4** | **1,6** | **1,1** | **0,4** | **0,9** | **1,0** |
| *(taux annualisé)* | | | *4,6* | *1,8* | *3,7* | *4,0* |
| Dépenses des particuliers | 3,6 | 3,2 | -0,2 | 1,3 | 0,1 | 0,8 |
| Dépenses publiques | 4,3 | 5,6 | 2,2 | 1,3 | 0,4 | 0,1 |
| Construction résidentielle | 9,8 | 4,5 | 5,8 | -3,2 | 2,6 | 3,8 |
| Construction non résidentielle | 1,3 | -3,2 | -2,7 | 0,4 | 0,0 | -0,1 |
| Matériel et outillage | -5,0 | 7,2 | 2,9 | 2,4 | 1,1 | 2,3 |
| Exportations | 1,5 | -0,6 | 3,5 | 0,3 | 2,6 | -0,6 |
| Importations | 1,8 | 3,8 | 5,7 | -0,2 | 1,8 | 2,6 |
| Stocks des entreprises (en milliards de dollars enchaînés de 1997) | 0,4 | 3,3 | 4,4 | -0,5 | -0,9 | 8,2 |
| **PIB nominal (en dollars courants)** | **5,6** | **3,1** | **1,1** | **1,1** | **2,1** | **1,6** |
| Bénéfices des entreprises | 21,1 | -1,7 | -0,2 | 6,6 | 7,0 | 1,4 |
| Revenu des particuliers | 2,5 | 2,6 | 0,6 | 1,2 | 1,2 | 0,8 |
| Revenu disponible | 3,6 | 2,7 | 0,5 | 1,1 | 1,2 | 0,1 |
| **Indice de prix du PIB** | **2,2** | **1,5** | **-0,1** | **0,7** | **1,2** | **0,6** |

# DEMANDE ET REVENUS

## LES DÉPENSES DE CONSOMMATION REBONDISSENT, MAIS LA CROISSANCE DU REVENU RESTE INCHANGÉE

Les **dépenses de consommation réelles** ont progressé de 0,8 % au troisième trimestre, contrairement à 0,1 % au deuxième trimestre.




Les dépenses consacrées aux biens semi-durables ont connu une solide hausse de 2,8 % au troisième trimestre, alimentée par la nette reprise des achats de vêtements.

Les dépenses de consommation affectées aux biens durables ont elles aussi rebondi au troisième trimestre. Le taux de croissance s'est élevé à 1,3 %, une nette amélioration par rapport à la diminution de 2,2 % enregistrée le trimestre précédent. Une bonne partie de la hausse des dépenses en biens durables a résulté de l'achat de meubles et d'appareils électroménagers (+3,3 %), un phénomène alimenté par la croissance récente du marché de l'immobilier en Ontario. L'augmentation des dépenses en biens de consommation durables a été mitigée en raison du fléchissement des dépenses dans le secteur automobile, qui ont chuté de 0,3 % au troisième trimestre.

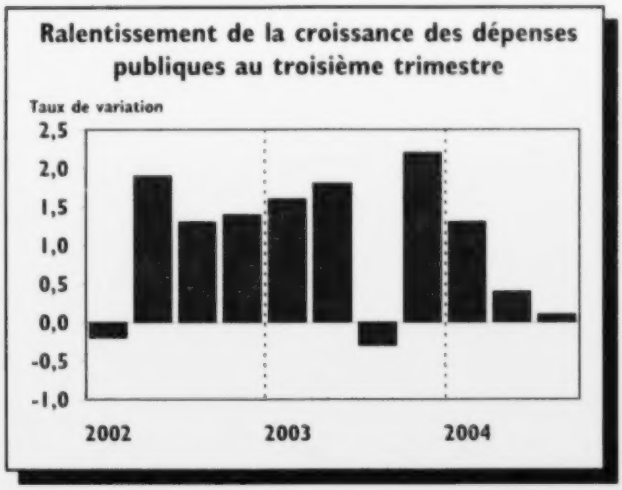
Les dépenses en services de consommation n'ont augmenté que de 0,6 % au troisième trimestre. Ce taux de croissance est comparable à celui de 0,5 % enregistré au deuxième trimestre. Les dépenses en services ont progressé par suite de l'accroissement des achats de services récréatifs. Cependant, la diminution des dépenses affectées aux services de voyage et de transport au troisième trimestre a partiellement neutralisé ces gains.

Le revenu du travail, qui représente la plus importante composante du revenu des ménages, s'est accru de 0,9 % au troisième trimestre, dans la foulée d'un gain de 0,3 % sur le marché du travail (19 700 emplois).

## LES DÉPENSES DES ADMINISTRATIONS PUBLIQUES RALENTISSENT AU TROISIÈME TRIMESTRE

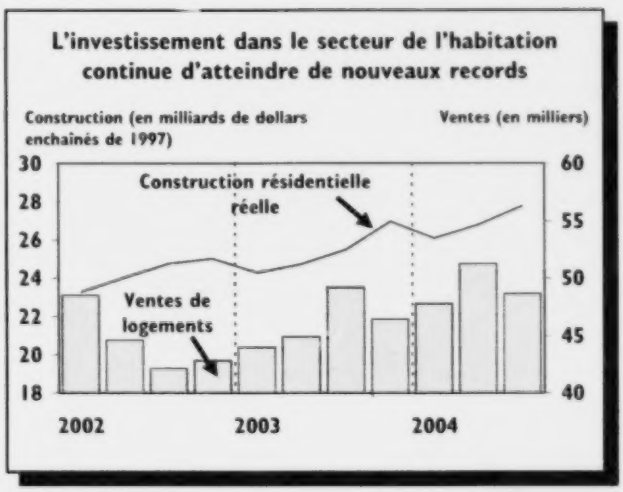
La hausse des **dépenses réelles courantes des administrations publiques** n'a été que de 0,1 %, après une augmentation de 0,7 % au deuxième trimestre et de 1,1 % au premier trimestre.

Les **dépenses réelles en immobilisations** du gouvernement se sont repliées de 0,6 % au troisième trimestre, dans la foulée d'une diminution de 1,7 % au deuxième trimestre.




## LA CONSTRUCTION RÉSIDENTIELLE CONTINUE SA PROGRESSION RECORD

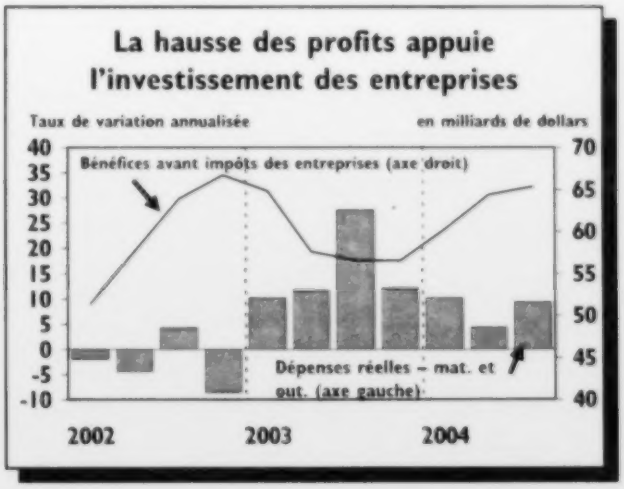
L'investissement dans la **construction résidentielle réelle** a grimpé de 3,8 % au troisième trimestre. Cette hausse fait suite au gain de 2,6 % enregistré au deuxième trimestre. La poussée soudaine des dépenses de rénovation, qui a atteint 14,4 % au troisième trimestre, et l'augmentation modérée enregistrée dans le secteur de la construction de nouveaux logements (+0,1 %) ont été partiellement neutralisées par la diminution de 3,8 % des commissions de courtage, qui reflétait un recul de 5,2 % des reventes de logements au troisième trimestre.




En raison de la faiblesse des taux d'intérêt, du solide essor de l'emploi, de la croissance démographique et de la hausse des revenus, l'investissement réel dans la construction résidentielle a atteint des sommets inégalés. Au cours des neuf dernières années, l'investissement dans la construction résidentielle a doublé, passant de 13,7 milliards de dollars en 1996 à 27,8 milliards de dollars au troisième trimestre de 2004.

## RENFORCEMENT DE L'INVESTISSEMENT DES ENTREPRISES AU TROISIÈME TRIMESTRE

L'investissement des entreprises dans les installations et l'outillage est resté à un niveau sans précédent au troisième trimestre. Il a augmenté de 1,8 %, soit le double du taux de 0,9 % enregistré au deuxième trimestre. La solide performance de ce secteur au troisième trimestre résulte de l'augmentation continue de l'investissement dans le **matériel et l'outillage** (+2,3 %) pour le septième trimestre consécutif. Une bonne partie de la croissance découle de l'augmentation soutenue de la demande de matériel industriel, de matériel informatique et d'autre matériel de bureau, et de logiciels.

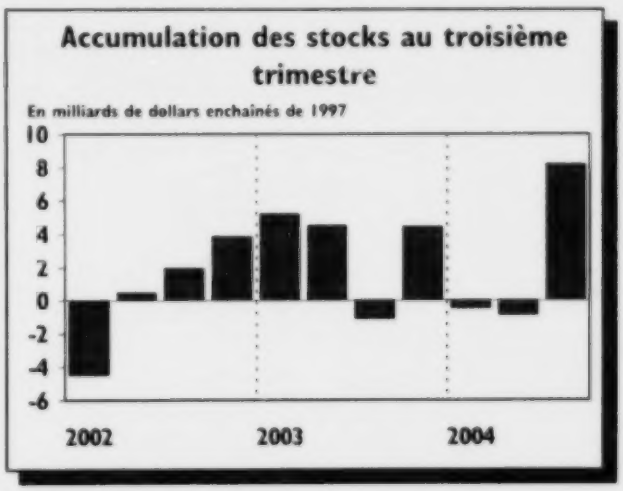



La **construction réelle non résidentielle** est restée pratiquement inchangée (-0,1 %) pour le deuxième trimestre consécutif. Les dépenses des entreprises consacrées à la construction commerciale et industrielle ont reculé de 2,0 % au troisième trimestre, la cinquième diminution enregistrée au cours des six derniers trimestres.

Dans la foulée d'une hausse moyenne de 6,8 % au cours des deux premiers trimestres de l'année, les **bénéfices avant impôt des entreprises** ont augmenté de 1,4 % au troisième trimestre. L'augmentation soutenue des bénéfices des détaillants, des agents immobiliers et des producteurs miniers a été partiellement compensée par la diminution des profits enregistrés dans les secteurs de la fabrication, du commerce de gros et financier.

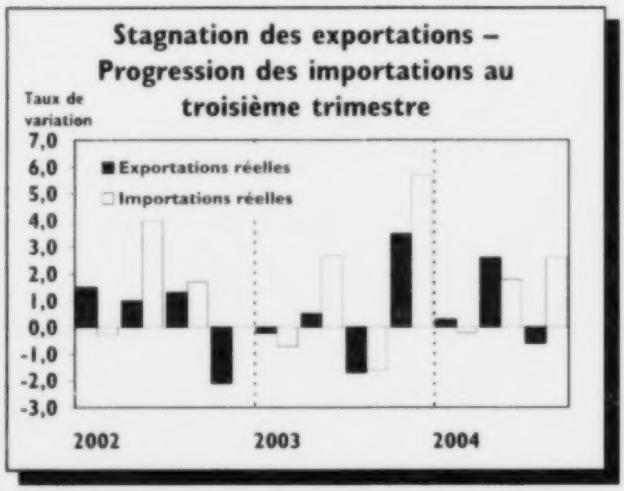
## ACCUMULATION RECORD DES STOCKS

Après avoir allégé leurs stocks pendant deux trimestres consécutifs, les fabricants, grossistes et détaillants de l'Ontario les ont augmentés au rythme record de 8,2 milliards de dollars (en dollars de 1997). Cette hausse était la principale source de croissance économique au cours du troisième trimestre. L'accumulation des stocks au troisième trimestre s'est concentrée dans le secteur automobile, y compris la fabrication et le commerce de gros et de détail.



## DIMINUTION DES EXPORTATIONS – AUGMENTATION DES IMPORTATIONS

Les **exportations réelles** ont baissé de 0,6 % au troisième trimestre. Le trimestre précédent, elles avaient enregistré un gain de 2,6 %. Il s'agissait de la première diminution des exportations en un an. Ce fléchissement s'explique par la faiblesse de la demande aux États-Unis et la valorisation continue du dollar canadien comparativement au dollar américain.




Le recul des exportations au troisième trimestre a été généralisé. Les secteurs de l'automobile, des biens industriels, des produits énergétiques et d'autres biens de consommation ont enregistré une baisse importante de leurs exportations. Les exportations d'automobiles, qui représentent à elles seules plus de 40 % des exportations ontariennes, ont chuté de 3,2 % au troisième trimestre, après avoir connu une croissance moyenne solide de près de 4 % au cours des trois trimestres antérieurs. L'augmentation de 0,8 % des exportations de matériel et d'outillage a contribué à la croissance au cours d'un trimestre plutôt morose.

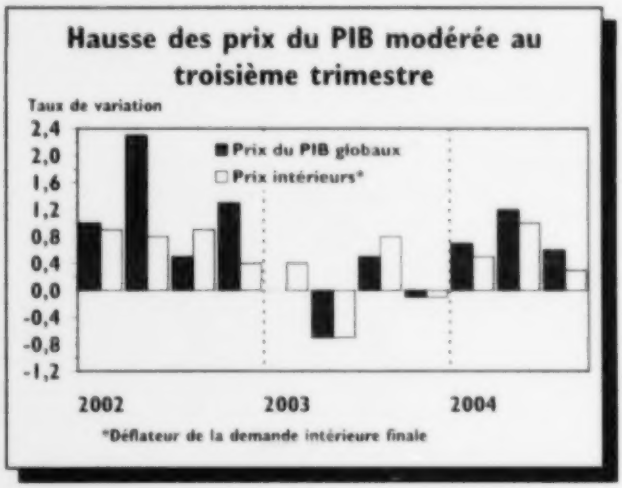
Les **importations réelles**, quant à elles, ont connu une croissance de 2,6 % au troisième trimestre, après un gain de 1,8 % le trimestre précédent. L'appréciation du dollar canadien a encouragé les ménages et les entreprises à acheter davantage de biens et services étrangers. Les poussées les plus fortes au troisième trimestre provenaient des secteurs du matériel et de l'outillage, de l'automobile, et des matières et biens industriels.

Par suite de la diminution des exportations et de la forte augmentation des importations, l'**excédent commercial réel** de l'Ontario a diminué de 9 milliards de dollars (dollars de 1997).

## RALENTISSEMENT DU TAUX D'INFLATION DU PIB AU TROISIÈME TRIMESTRE

Les prix pour l'ensemble de l'économie, mesurés par l'**indice de prix du PIB**, ont progressé de 0,6 % au troisième trimestre. Cette augmentation est égale à la moitié du taux de 1,2 % enregistré au deuxième trimestre. Une bonne partie de cette détente est attribuable aux incidences de la hausse de la valeur du dollar, qui a augmenté de 3,9 % pendant le trimestre. L'appréciation du dollar canadien a entraîné une diminution du coût des importations et, par le fait même, du taux de l'inflation pour ce qui est de la demande intérieure finale, qui a été ramené de 1,0 % au deuxième trimestre à un niveau plus modeste de 0,3 %.

La diminution des prix à l'importation (-1,5 %) au troisième trimestre a profité tant aux consommateurs qu'aux entreprises. L'indice de prix des dépenses de consommation est resté pratiquement inchangé et n'a augmenté que de 0,1 %. Par contre, le prix du matériel et de l'outillage a chuté de 1,7 % pendant le trimestre.




Les prix à l'exportation, mesurés en dollars canadiens, ont reculé de 0,4 % au troisième trimestre, après avoir bondi de 3,3 % au deuxième trimestre. Même si les prix ont continué d'augmenter pour ce qui est des biens industriels, du matériel, de l'outillage et des produits provenant de l'Ontario, cette hausse a été plus que neutralisée par la diminution des prix à l'exportation des produits automobiles, forestiers et agricoles au troisième trimestre.

La demande soutenue a exercé des pressions à la hausse sur les prix de la construction en Ontario. Les prix de la construction résidentielle se sont accrus de 0,9 %, tandis que les prix de la construction non résidentielle ont augmenté de 1,4 %.

# PRODUCTION DE L'ONTARIO PAR INDUSTRIE

## PRODUCTION INDUSTRIELLE AU COURS DU TRIMESTRE DE JUILLET À SEPTEMBRE 2004

La production industrielle s'est améliorée de 1,2 % au troisième trimestre 2004 (un taux annualisé de 4,7 %). Ce taux de progression est égal au taux enregistré au deuxième trimestre. Pendant le troisième trimestre, l'essor du secteur de production des biens a été de 2,6 %, alors que celui du secteur des services a été plus modéré (+0,4 %).

La croissance de la fabrication (+3,0 %) a représenté plus de la moitié de l'avance du troisième trimestre. Les secteurs de la construction et du commerce de détail ont eux aussi affiché une solide croissance (+2,2 % et +1,4 % respectivement). La progression du commerce de gros a été de 0,6 %.

Les déclins les plus notables de l'activité économique se sont produits dans le secteur des services, notamment le secteur des arts, des spectacles et des loisirs (-1,2 %).

**PRODUCTION DE L'ONTARIO PAR INDUSTRIE**

*(Variation en pourcentage par rapport à la période précédente, en dollars enchaînés de 1997)*

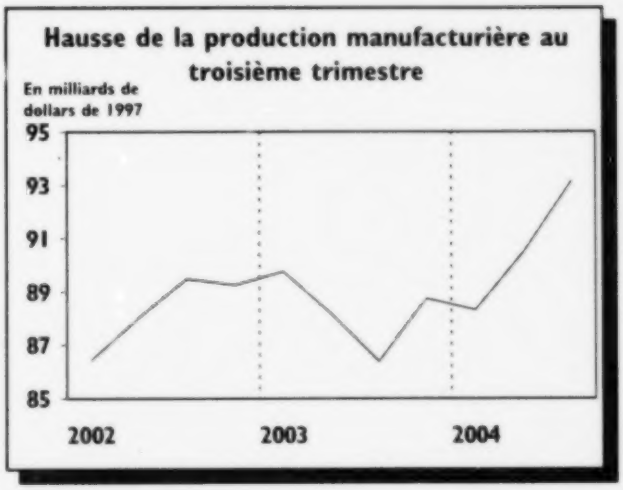
| | 2002 | 2003 | 4e trim. 2003 | 1er trim. 2004 | 2e trim. 2004 | 3e trim. 2004 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **Secteur des biens** | **3,3** | **0,5** | **2,9** | **-0,5** | **1,3** | **2,6** |
| Industries primaires | 2,2 | -1,3 | 2,4 | 1,0 | -0,1 | 0,9 |
| Services publics | 0,7 | -2,9 | -0,5 | 1,9 | -2,7 | 3,1 |
| Construction | 5,5 | 4,2 | 4,0 | -1,7 | -0,6 | 2,2 |
| Fabrication | 3,3 | 0,0 | 2,7 | -0,5 | 2,4 | 3,0 |
| dont : industrie de l'automobile | 7,4 | 2,9 | 3,2 | 1,7 | 2,4 | 2,9 |
| **Secteur des services** | **3,2** | **2,2** | **1,2** | **1,0** | **1,1** | **0,4** |
| Commerce de gros | 6,2 | 5,8 | 4,1 | -1,4 | 3,5 | 0,6 |
| Commerce de détail | 2,9 | 3,1 | -0,4 | 1,3 | -0,1 | 1,4 |
| Transport et entreposage | 1,7 | 0,8 | 3,2 | 0,6 | 1,0 | 0,9 |
| Information et industries culturelles | 4,9 | 3,3 | 0,9 | 0,9 | 1,6 | 0,1 |
| Finance, assurances et services immobiliers | 3,6 | 1,8 | 0,8 | 1,6 | 1,2 | 0,2 |
| Administrations publiques | 2,3 | 3,0 | 1,3 | 2,2 | -0,9 | 1,5 |
| **Production ontarienne aux prix de base** | **3,3** | **1,7** | **1,7** | **0,5** | **1,2** | **1,2** |
| *(taux annualisé)* | | | *6,9* | *2,2* | *4,7* | *4,7* |

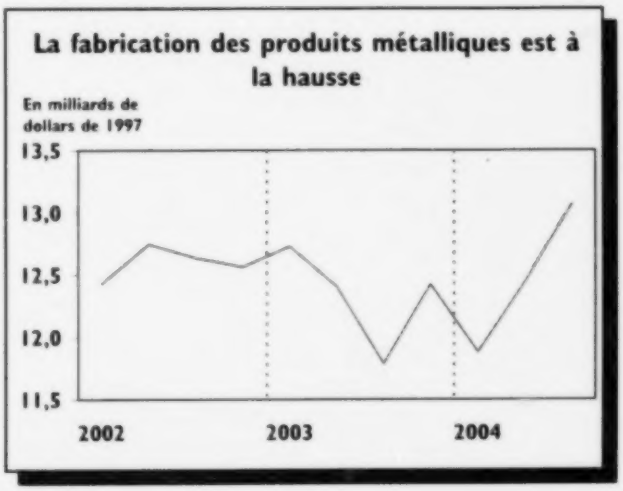
**Nota :** La production réelle par secteur est mesurée selon le PIB réel aux prix de base en dollars enchaînés de 1997. Les prix de base tiennent compte des coûts engagés dans la fabrication des produits et comprennent les impôts et subventions visant la main-d'oeuvre et les charges en capital, mais non les impôts et subventions visant les produits d'une industrie.

## LA CROISSANCE DU SECTEUR DE LA FABRICATION S'ACCÉLÈRE

L'activité manufacturière a marqué un saut de 3,0 % au troisième trimestre, dans la foulée de la hausse de 2,4 % enregistrée au deuxième trimestre. Sept des 11 secteurs de la fabrication* ont accru leur production. L'essor de la production manufacturière pendant le trimestre a représenté plus de la moitié de l'ensemble de l'essor économique du trimestre.

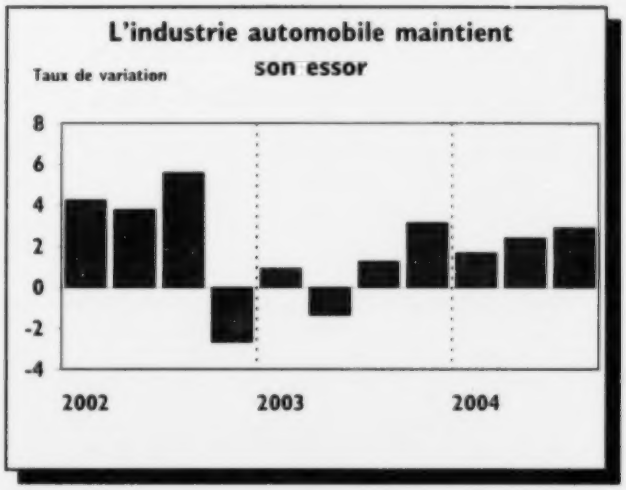
La production de l'industrie des métaux de première transformation et des produits métalliques a fait un bond de 5,0 % au troisième trimestre et atteint un sommet encore inégalé. En raison de la demande soutenue de métaux de première transformation, l'industrie a relevé sa production de 10 % au cours des deux derniers trimestres. Ces résultats sur deux trimestres ont été les meilleurs depuis 1997.




* Les Comptes économiques de l'Ontario comptent 11 secteurs de la fabrication.

La production du secteur de l'automobile a augmenté de 2,9 %. Le montage d'automobiles a augmenté pour un troisième trimestre consécutif (+5,6 %), tandis que la fabrication de pièces d'automobiles enregistrait une croissance plus modérée (+0,5 %). Comme les exportations d'automobiles et les ventes au détail ont diminué au troisième trimestre, l'augmentation de la production s'est traduite par un accroissement considérable des stocks.

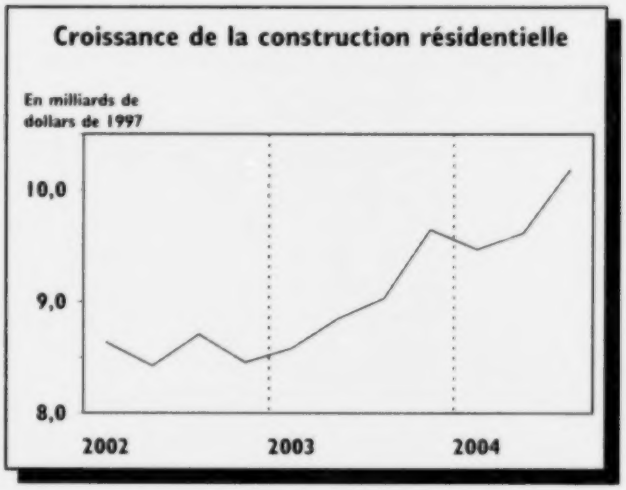



Parmi les autres secteurs de la fabrication ayant obtenu des résultats solides au troisième trimestre, mentionnons les produits chimiques et pétroliers (+5,4 %), les produits électriques et électroniques (+5,5 %), les machines (+4,8 %) et les produits alimentaires, les boissons et le tabac (+2,5 %).

L'industrie des produits du bois et du meuble a affiché le déclin le plus important (-1,2 %).

## LE SECTEUR DE LA CONSTRUCTION REBONDIT

La construction s'est accrue de 2,2 % au troisième trimestre après deux trimestres de déclin. Les progrès enregistrés dans le secteur de la construction résidentielle ont dépassé les diminutions constatées dans le reste du secteur.




S'appuyant sur la poussée soudaine des mises en chantier d'immeubles collectifs le trimestre précédent (+26,8 %), la construction résidentielle a augmenté de 5,9 % au troisième trimestre et atteint le cap des 10 milliards de dollars pour la première fois. Le niveau d'activité du secteur de la construction résidentielle est maintenant supérieur de 30 % à ce qu'il était il y a trois ans.

La production du secteur de la construction non résidentielle et de celui des travaux de génie a baissé pour un troisième trimestre consécutif (-0,6 %).

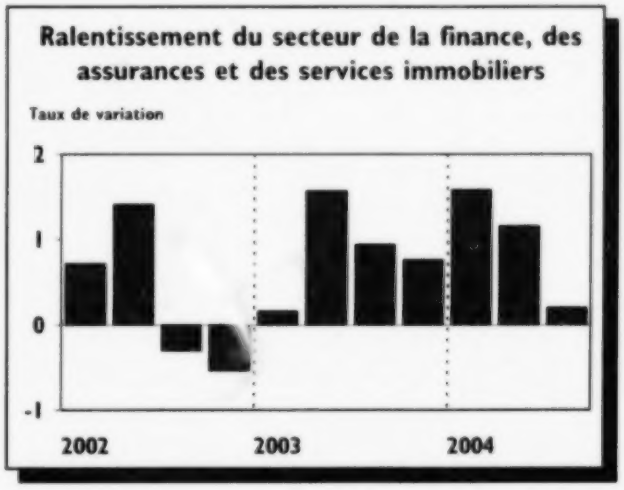
## PROGRESSION DU COMMERCE DE GROS ET DU COMMERCE DE DÉTAIL

L'activité dans le secteur du commerce de gros ne s'est améliorée que de 0,6 % au troisième trimestre, une diminution notable par rapport à l'augmentation de 3,5 % enregistrée le trimestre précédent. Le fléchissement des ventes d'automobiles, d'ordinateurs et de produits électroniques a neutralisé la hausse des ventes du matériel.

La production du commerce de détail a progressé de 1,4 % au troisième trimestre, après une diminution de 0,1 % le trimestre précédent. Les centres de rénovation et les supermarchés ont signalé les augmentations les plus importantes.

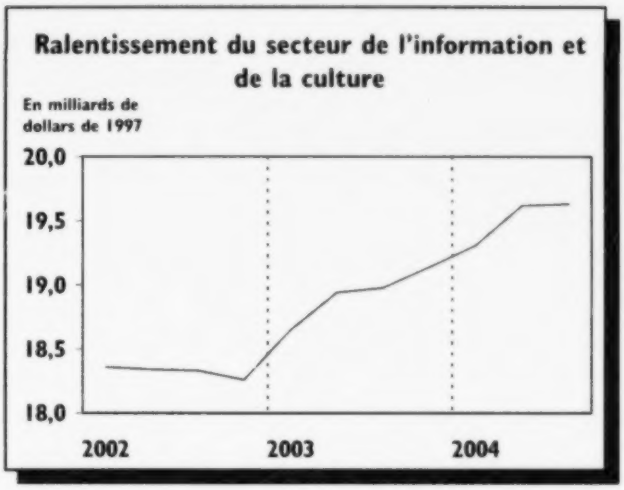
## RALENTISSEMENT DE LA CROISSANCE DANS D'AUTRES INDUSTRIES DU SECTEUR DES SERVICES

L'activité du secteur de la finance, des assurances et des services immobiliers a connu un taux de croissance de seulement 0,2 % au troisième trimestre, alors que le taux enregistré au deuxième trimestre s'était établi à 1,2 %. Le nombre de reventes de logements a chuté de 5,2 % comparativement au niveau record enregistré au deuxième trimestre. En conséquence, la production dans le secteur immobilier a diminué.




Le secteur de l'information et de la culture (qui comprend les télécommunications) a lui aussi connu une progression plus lente au troisième trimestre (+0,1 %) en raison du recul de l'activité dans le secteur de la publication et de la production cinématographique. Les résultats obtenus ont été les plus faibles depuis 2002.

Un certain nombre d'autres industries du secteur des services ont elles aussi enregistré une croissance faible ou négative au troisième trimestre. Par exemple, la production dans le secteur des arts, des spectacles et des loisirs a baissé de 1,2 %. Dans le secteur de l'hébergement et des services de restauration, la production a diminué de 0,4 % après une croissance nulle au deuxième trimestre. Finalement, la croissance de l'activité dans le secteur des services professionnels et administratifs, la deuxième plus grosse industrie du secteur des services, a été pratiquement nulle (+0,1 %), après deux trimestres de croissance soutenue.



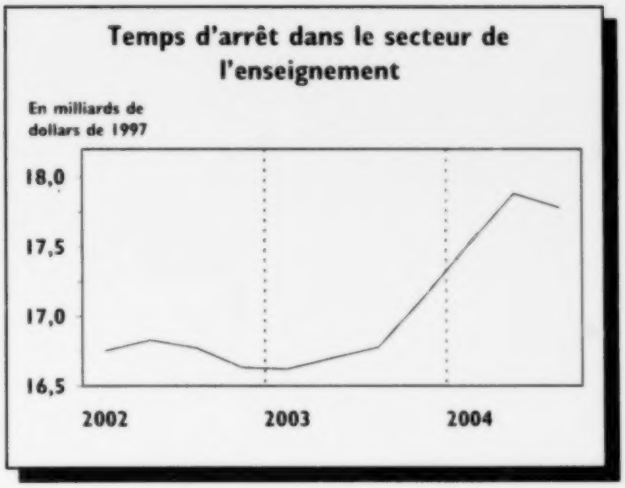

## RESSOURCES ET SERVICES PUBLICS

Le secteur de l'extraction minière s'est amélioré au troisième trimestre (+0,5 %) par suite de la forte croissance de l'extraction de minerai de cuivre, de nickel, de plomb et de zinc.

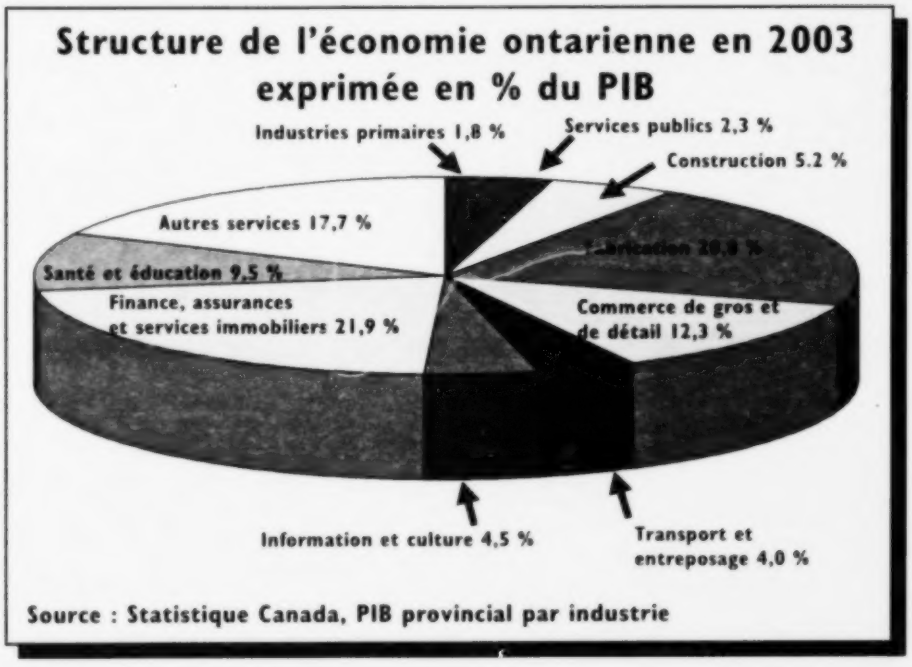
La production des services publics a fait un bond de 3,1 %, malgré un déclin de 2,7 % au deuxième trimestre. La production a progressé dans le secteur de l'électricité (+3,5 %) et de la distribution de gaz naturel (+1,8 %).

## ENSEIGNEMENT, SOINS DE SANTÉ ET ADMINISTRATIONS PUBLIQUES

La production des services d'enseignement a baissé de 0,6 % au troisième trimestre après plus d'une année de croissance ininterrompue. Le taux d'activité dans ce secteur est maintenant supérieur de 7 % à ce qu'il était au début de l'année 2003.



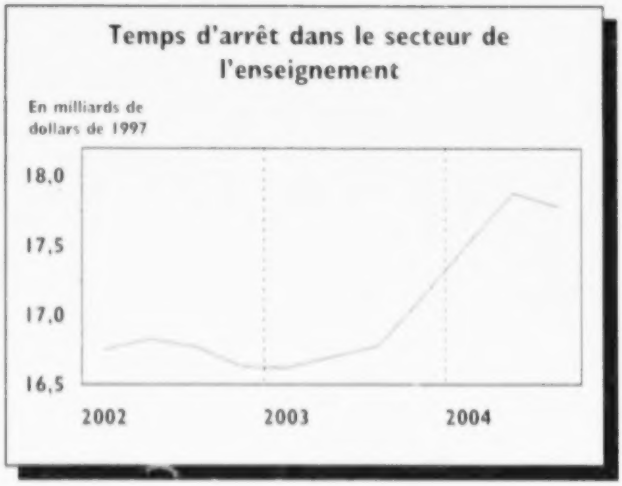

Le secteur des soins de santé et d'assistance sociale a continué son expansion. Son taux de croissance a été de 1,8 % au troisième trimestre, marquant ainsi sa quatorzième avancée trimestrielle consécutive. La production des administrations publiques s'est accrue de 1,5 %.

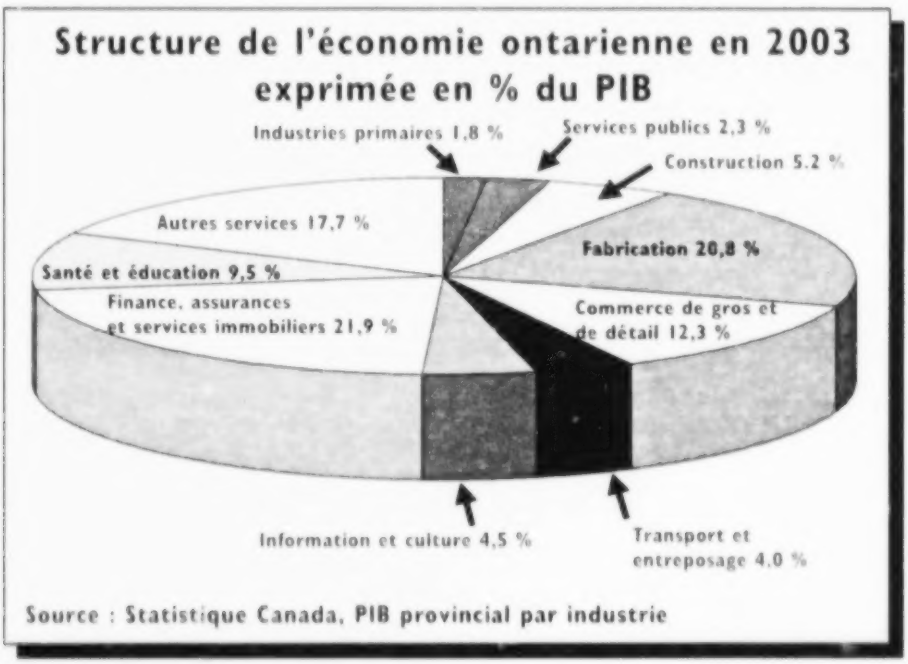


## ENSEIGNEMENT, SOINS DE SANTÉ ET ADMINISTRATIONS PUBLIQUES

La production des services d'enseignement a baissé de 0,6 % au troisième trimestre après plus d'une année de croissance ininterrompue. Le taux d'activité dans ce secteur est maintenant supérieur de 7 % à ce qu'il était au début de l'année 2003.

Le secteur des soins de santé et d'assistance sociale a continué son expansion. Son taux de croissance a été de 1,8 % au troisième trimestre, marquant ainsi sa quatorzième avancée trimestrielle consécutive. La production des administrations publiques s'est accrue de 1,5 %.

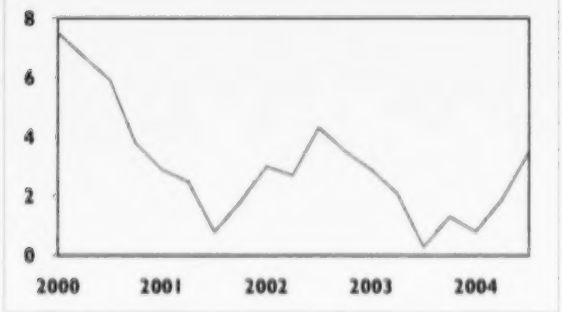


# SOMMAIRE GRAPHIQUE DES COMPTES ÉCONOMIQUES DE L'ONTARIO
## (DU 1ER TRIMESTRE 2000 AU 3E TRIMESTRE 2004)

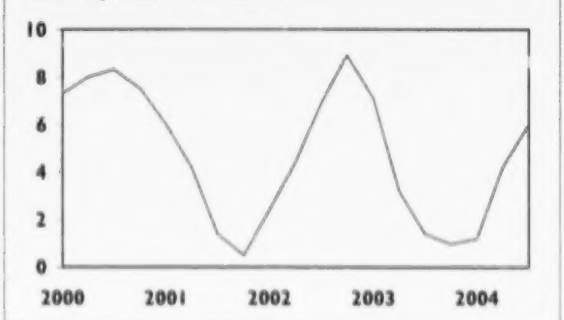
**Produit intérieur brut (en dollars enchaînés de 1997)**

Variation exprimée en % sur 12 mois



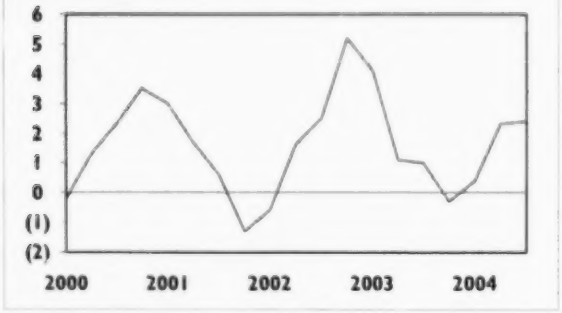

**Produit intérieur brut (en dollars courants)**

Variation exprimée en % sur 12 mois



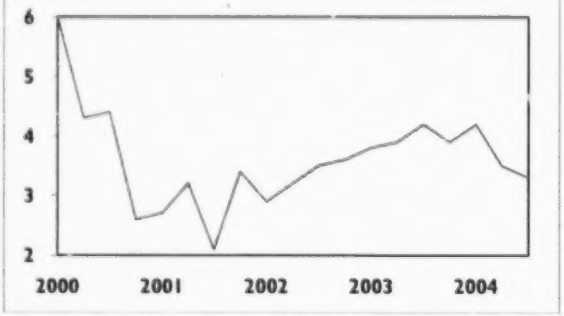

**Déflateur du PIB (1997 = 100)**

Variation exprimée en % sur 12 mois



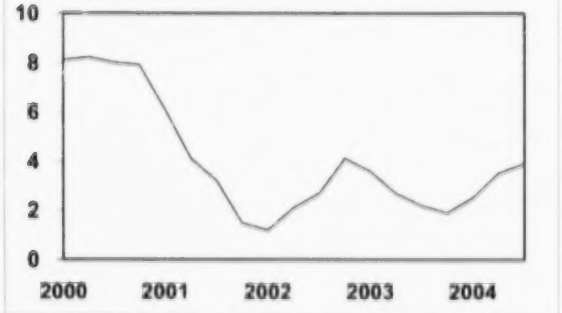

**Demande intérieure finale (en dollars enchaînés de 1997)**

Variation exprimée en % sur 12 mois



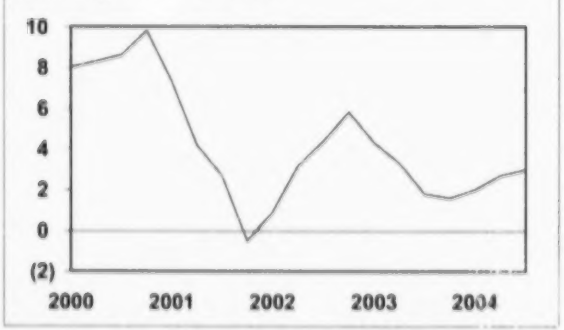

**Revenu des particuliers (en dollars courants)**

Variation exprimée en % sur 12 mois




**Revenu disponible des particuliers (en dollars courants)**

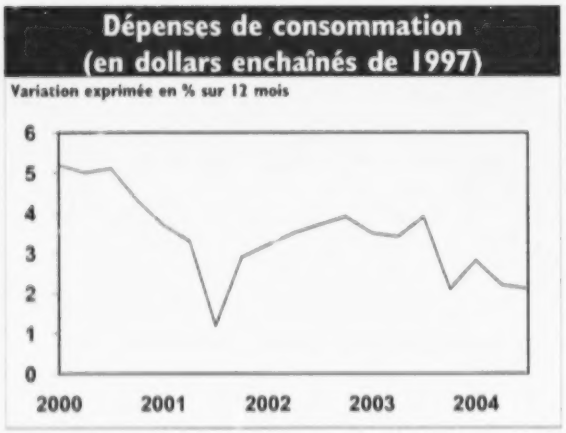
Variation exprimée en % sur 12 mois



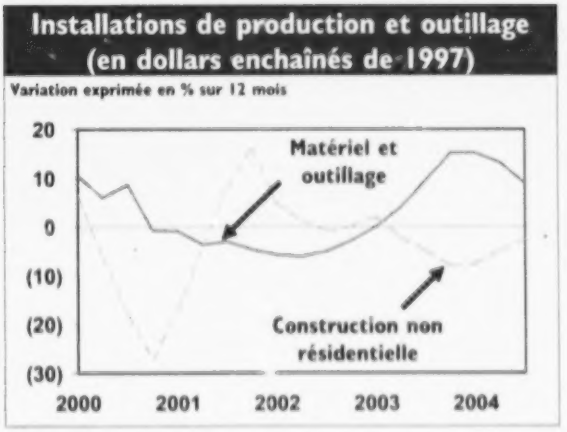
# SOMMAIRE GRAPHIQUE DES COMPTES ÉCONOMIQUES DE L'ONTARIO

## (DU 1ER TRIMESTRE 2000 AU 3E TRIMESTRE 2004)

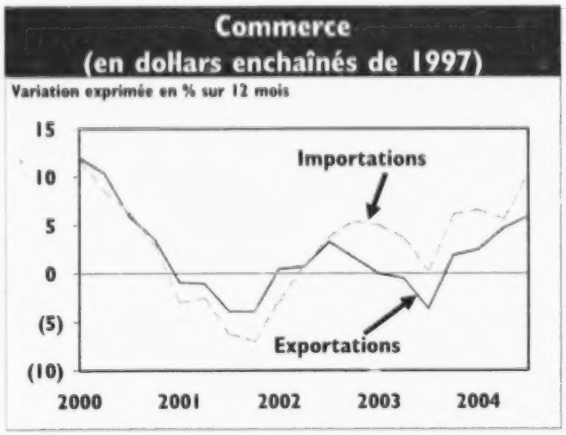
### Dépenses de consommation (en dollars enchaînés de 1997)



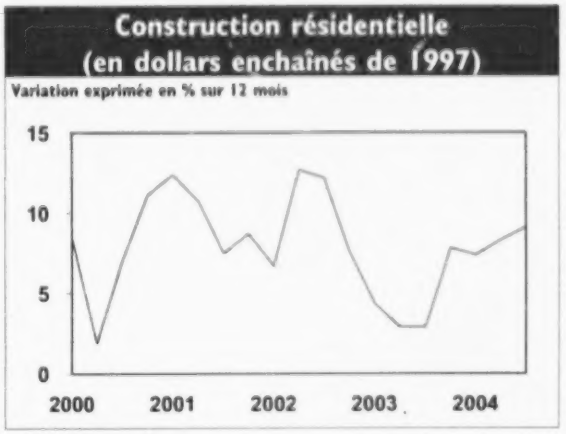

### Installations de production et outillage (en dollars enchaînés de 1997)



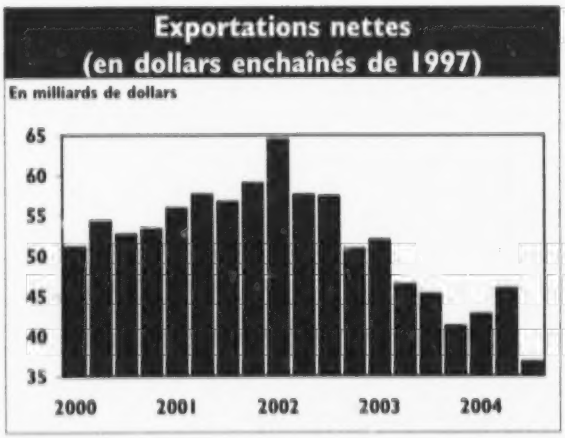

### Commerce (en dollars enchaînés de 1997)



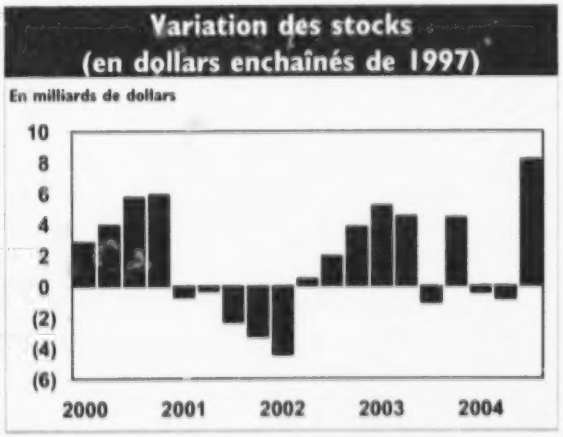

### Construction résidentielle (en dollars enchaînés de 1997)




### Exportations nettes (en dollars enchaînés de 1997)




### Variation des stocks (en dollars enchaînés de 1997)



# LISTE DES TABLEAUX

## DONNÉES SUR LES REVENUS ET LES DÉPENSES

### DONNÉES TRIMESTRIELLES, DU 1ER TRIMESTRE 2001 AU 3E TRIMESTRE 2004

TABLEAU 1 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO (EN FONCTION DES REVENUS) ..... 18
TABLEAU 2 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO (EN FONCTION DES DÉPENSES) ..... 20
TABLEAU 3 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO AUX PRIX ENCHAÎNÉS DE 1997 ..... 22
TABLEAU 4 : PROVENANCE ET UTILISATION DU REVENU DES PARTICULIERS DE L'ONTARIO .... 24
TABLEAU 5 : COMMERCE EXTÉRIEUR DE L'ONTARIO ..... 26
TABLEAU 6 : DÉFLATEURS DE L'ONTARIO ..... 28

### DONNÉES ANNUELLES DE 2000 À 2003

TABLEAU 7 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO (EN FONCTION DES REVENUS) ..... 30
TABLEAU 8 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO (EN FONCTION DES DÉPENSES) ..... 31
TABLEAU 9 : PRODUIT INTÉRIEUR BRUT DE L'ONTARIO AUX PRIX ENCHAÎNÉS DE 1997 ..... 32
TABLEAU 10 : PROVENANCE ET UTILISATION DU REVENU DES PARTICULIERS DE L'ONTARIO ... 33
TABLEAU 11 : COMMERCE EXTÉRIEUR DE L'ONTARIO ..... 34
TABLEAU 12 : DÉFLATEURS DE L'ONTARIO ..... 35

## PRODUCTION DE L'ONTARIO SELON LES INDUSTRIES AUX PRIX DE 1997

TABLEAU 13 : DONNÉES TRIMESTRIELLES DU 1ER TRIMESTRE 2001 AU 3E TRIMESTRE 2004 ..... 36
TABLEAU 14 : DONNÉES ANNUELLES DE 2000 À 2003 ..... 40

**On peut se procurer les tableaux chronologiques, annuels et trimestriels, remontant à 1981, en envoyant un courriel à l'adresse suivante Macroeconomics@fin.gov.on.ca**

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de revenus

Tableau 1

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Rémunération des salariés (base intérieure) | 241 206 | 242 941 | 243 733 | 243 876 | 246 751 | 249 889 | 252 904 | 255 360 |
| | *0,9* | *0,7* | *0,3* | *0,1* | *1,2* | *1,3* | *1,2* | *1,0* |
| 2. Bénéfices des sociétés avant impôts | 54 211 | 54 081 | 46 839 | 42 633 | 51 369 | 57 616 | 63 920 | 66 667 |
| | *-6,1* | *-0,2* | *-13,4* | *-9,0* | *20,5* | *12,2* | *10,9* | *4,3* |
| 3. Intérêts et revenus divers de placements | 18 388 | 17 531 | 16 261 | 16 024 | 16 329 | 16 660 | 17 348 | 17 971 |
| | *5,3* | *-4,7* | *-7,2* | *-1,5* | *1,9* | *2,0* | *4,1* | *3,6* |
| 4. Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 215 | 264 | 330 | 171 | 181 | 136 | 221 | 394 |
| | *90,3* | *22,8* | *25,0* | *-48,2* | *5,8* | *-24,9* | *62,5* | *78,3* |
| 5. Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyer compris | 28 273 | 28 776 | 29 348 | 30 023 | 30 667 | 31 404 | 31 846 | 32 155 |
| | *-1,7* | *1,8* | *2,0* | *2,3* | *2,1* | *2,4* | *1,4* | *1,0* |
| 6. Ajustement de la valeur des stocks | -598 | 127 | 750 | 801 | -1 361 | -971 | -1 928 | -1 056 |
| 7. Impôts indirects moins subventions | 56 326 | 58 637 | 60 824 | 61 853 | 62 236 | 62 406 | 61 832 | 60 462 |
| | *-2,3* | *4,1* | *3,7* | *1,7* | *0,6* | *0,3* | *-0,9* | *-2,2* |
| 8. Provisions pour consommation de capital | 55 484 | 54 536 | 54 623 | 55 041 | 55 692 | 58 443 | 58 186 | 59 919 |
| | *5,3* | *-1,7* | *0,2* | *0,8* | *1,2* | *4,9* | *-0,4* | *3,0* |
| 9. Divergence statistique | -872 | 196 | 1 048 | 1 824 | 1 617 | 1 638 | 837 | 485 |
| 10. Produit intérieur brut aux prix du marché | 452 633 | 457 089 | 453 756 | 452 246 | 463 481 | 477 221 | 485 166 | 492 357 |
| | *0,6* | *1,0* | *-0,7* | *-0,3* | *2,5* | *3,0* | *1,7* | *1,5* |
| * | *2,5* | *4,0* | *-2,9* | *-1,3* | *10,3* | *12,4* | *6,8* | *6,1* |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de revenus

Tableau 1

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Rémunération des salariés (base intérieure) | 257 741 | 257 986 | 258 949 | 261 532 | 264 544 | 267 698 | 269 988 | - |
| | *0,9* | *0,1* | *0,4* | *1,0* | *1,2* | *1,2* | *0,9* | - |
| 2. Bénéfices des sociétés avant impôts | 64 795 | 57 586 | 56 565 | 56 462 | 60 194 | 64 415 | 65 285 | - |
| | *-2,8* | *-11,1* | *-1,8* | *-0,2* | *6,6* | *7,0* | *1,4* | - |
| 3. Intérêts et revenus divers de placements | 17 636 | 17 152 | 17 300 | 16 544 | 17 229 | 17 667 | 18 046 | - |
| | *-1,9* | *-2,7* | *0,9* | *-4,4* | *4,1* | *2,5* | *2,1* | - |
| 4. Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 130 | 43 | -53 | -48 | 26 | 22 | 15 | - |
| | *-67,0* | *-66,9* | - | - | - | *-15,4* | *-31,8* | - |
| 5. Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyer compris | 32 306 | 32 566 | 32 885 | 33 119 | 33 419 | 34 071 | 34 257 | - |
| | *0,5* | *0,8* | *1,0* | *0,7* | *0,9* | *2,0* | *0,5* | - |
| 6. Ajustement de la valeur des stocks | 1 567 | 5 073 | 1 485 | 1 595 | -1 159 | -2 123 | 727 | - |
| 7. Impôts indirects moins subventions | 60 621 | 60 786 | 62 296 | 63 653 | 64 129 | 65 680 | 66 519 | - |
| | *0,3* | *0,3* | *2,5* | *2,2* | *0,7* | *2,4* | *1,3* | - |
| 8. Provisions pour consommation de capital | 60 531 | 61 017 | 61 416 | 61 972 | 62 801 | 64 045 | 65 012 | - |
| | *1,0* | *0,8* | *0,7* | *0,9* | *1,3* | *2,0* | *1,5* | - |
| 9. Divergence statistique | 1 274 | 273 | 1 009 | 2 240 | 1 387 | 1 627 | 1 288 | - |
| 10. Produit intérieur brut aux prix du marché | 496 601 | 492 482 | 491 852 | 497 069 | 502 570 | 513 102 | 521 137 | - |
| | *0,9* | *-0,8* | *-0,1* | *1,1* | *1,1* | *2,1* | *1,6* | - |
| * | *3,5* | *-3,3* | *-0,5* | *4,3* | *4,5* | *8,6* | *6,4* | - |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de dépenses

**Tableau 2**

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **247 588** | **250 748** | **251 214** | **254 017** | **258 122** | **262 459** | **266 647** | **271 336** |
| | *0,9* | *1,3* | *0,2* | *1,1* | *1,6* | *1,7* | *1,6* | *1,8* |
| *2. Biens durables* | *33 435* | *33 127* | *32 742* | *34 911* | *35 532* | *35 850* | *36 092* | *36 930* |
| | *2,6* | *-0,9* | *-1,2* | *6,6* | *1,8* | *0,9* | *0,7* | *2,3* |
| *3. Biens semi-durables* | *22 077* | *22 355* | *21 833* | *22 279* | *22 910* | *22 928* | *22 863* | *23 063* |
| | *-0,2* | *1,3* | *-2,3* | *2,0* | *2,8* | *0,1* | *-0,3* | *0,9* |
| *4. Biens non durables* | *55 273* | *57 426* | *57 690* | *57 199* | *58 418* | *58 725* | *60 702* | *62 303* |
| | *-0,2* | *3,9* | *0,5* | *-0,9* | *2,1* | *0,5* | *3,4* | *2,6* |
| *5. Services* | *136 803* | *137 840* | *138 949* | *139 629* | *141 263* | *144 955* | *146 990* | *149 040* |
| | *1,1* | *0,8* | *0,8* | *0,5* | *1,2* | *2,6* | *1,4* | *1,4* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **84 461** | **85 855** | **87 212** | **88 808** | **89 457** | **91 687** | **93 936** | **96 024** |
| | *1,1* | *1,7* | *1,6* | *1,8* | *0,7* | *2,5* | *2,5* | *2,2* |
| *7. Dépenses courantes* | *74 180* | *75 583* | *77 014* | *78 187* | *78 383* | *80 273* | *82 097* | *83 892* |
| | *0,8* | *1,9* | *1,9* | *1,5* | *0,3* | *2,4* | *2,3* | *2,2* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *10 281* | *10 272* | *10 198* | *10 621* | *11 075* | *11 415* | *11 839* | *12 132* |
| | *3,3* | *-0,1* | *-0,7* | *4,2* | *4,3* | *3,1* | *3,7* | *2,5* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **69 784** | **70 422** | **70 992** | **70 658** | **71 669** | **72 873** | **73 777** | **73 764** |
| | *2,4* | *0,9* | *0,8* | *-0,5* | *1,4* | *1,7* | *1,2* | *-0,0* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *23 940* | *23 846* | *24 691* | *26 235* | *26 945* | *28 047* | *28 861* | *29 555* |
| | *2,6* | *-0,4* | *3,5* | *6,3* | *2,7* | *4,1* | *2,9* | *2,4* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *10 680* | *11 237* | *11 413* | *11 387* | *11 285* | *11 498* | *11 653* | *11 800* |
| | *6,7* | *5,2* | *1,6* | *-0,2* | *-0,9* | *1,9* | *1,3* | *1,3* |
| *12. Machines et matériel* | *35 164* | *35 340* | *34 888* | *33 036* | *33 439* | *33 328* | *33 263* | *32 410* |
| | *1,1* | *0,5* | *-1,3* | *-5,3* | *1,2* | *-0,3* | *-0,2* | *-2,6* |
| **13. Exportations de biens et services** | **320 032** | **322 980** | **315 424** | **310 940** | **319 692** | **324 015** | **331 340** | **325 918** |
| | *-2,5* | *0,9* | *-2,3* | *-1,4* | *2,8* | *1,4* | *2,3* | *-1,6* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **271 831** | **272 572** | **267 708** | **262 177** | **265 124** | **274 033** | **280 782** | **279 805** |
| | *-3,3* | *0,3* | *-1,8* | *-2,1* | *1,1* | *3,4* | *2,5* | *-0,3* |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **1 712** | **-334** | **-2 334** | **-7 987** | **-8 423** | **1 926** | **1 009** | **5 316** |
| *16. Non agricoles* | *1 681* | *-202* | *-2 178* | *-7 952* | *-8 552* | *1 585* | *1 408* | *4 622* |
| *17. Agricoles* | *6* | *-140* | *-149* | *-25* | *193* | *287* | *-310* | *645* |
| *18. Administrations publiques* | *24* | *8* | *-7* | *-9* | *-63* | *53* | *-90* | *48* |
| **19. Divergence statistique** | **890** | **-8** | **-1 041** | **-2 012** | **-1 911** | **-1 703** | **-759** | **-193** |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **452 633** | **457 089** | **453 756** | **452 246** | **463 481** | **477 221** | **485 166** | **492 357** |
| | *0,6* | *1,0* | *-0,7* | *-0,3* | *2,5* | *3,0* | *1,7* | *1,5* |
| * | *2,5* | *4,0* | *-2,9* | *-1,3* | *10,3* | *12,4* | *6,8* | *6,1* |
| **21. Demande intérieure finale** | **401 833** | **407 026** | **409 418** | **413 484** | **419 249** | **427 019** | **434 360** | **441 125** |
| | *1,2* | *1,3* | *0,6* | *1,0* | *1,4* | *1,9* | *1,7* | *1,6* |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de dépenses

**Tableau 2**

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **274 711** | **274 957** | **279 123** | **278 673** | **283 656** | **285 927** | **288 735** | - |
| | *1,2* | *0,1* | *1,5* | *-0,2* | *1,8* | *0,8* | *1,0* | - |
| *2. Biens durables* | *36 509* | *36 384* | *36 990* | *34 458* | *34 430* | *33 721* | *33 922* | - |
| | *-1,1* | *-0,3* | *1,7* | *-6,8* | *-0,1* | *-2,1* | *0,6* | - |
| *3. Biens semi-durables* | *23 255* | *23 359* | *23 703* | *23 307* | *23 961* | *24 085* | *24 544* | - |
| | *0,8* | *0,4* | *1,5* | *-1,7* | *2,8* | *0,5* | *1,9* | - |
| *4. Biens non durables* | *64 453* | *63 058* | *64 162* | *64 934* | *66 629* | *67 626* | *68 704* | - |
| | *3,5* | *-2,2* | *1,8* | *1,2* | *2,6* | *1,5* | *1,6* | - |
| *5. Services* | *150 495* | *152 155* | *154 268* | *155 974* | *158 636* | *160 495* | *161 565* | - |
| | *1,0* | *1,1* | *1,4* | *1,1* | *1,7* | *1,2* | *0,7* | - |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **97 590** | **98 982** | **100 592** | **103 076** | **104 692** | **106 139** | **107 182** | - |
| | *1,6* | *1,4* | *1,6* | *2,5* | *1,6* | *1,4* | *1,0* | - |
| *7. Dépenses courantes* | *84 412* | *85 945* | *87 637* | *90 179* | *91 371* | *92 789* | *93 869* | - |
| | *0,6* | *1,8* | *2,0* | *2,9* | *1,3* | *1,6* | *1,2* | - |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *13 178* | *13 037* | *12 955* | *12 897* | *13 321* | *13 351* | *13 313* | - |
| | *8,6* | *-1,1* | *-0,6* | *-0,4* | *3,3* | *0,2* | *-0,3* | - |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **73 850** | **73 975** | **76 904** | **78 602** | **79 060** | **81 948** | **83 891** | - |
| | *0,1* | *0,2* | *4,0* | *2,2* | *0,6* | *3,7* | *2,4* | - |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *29 168* | *29 998* | *31 600* | *33 474* | *32 836* | *34 436* | *36 042* | - |
| | *-1,3* | *2,8* | *5,3* | *5,9* | *-1,9* | *4,9* | *4,7* | - |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *11 902* | *11 536* | *11 345* | *11 113* | *11 299* | *11 515* | *11 674* | - |
| | *0,9* | *-3,1* | *-1,7* | *-2,0* | *1,7* | *1,9* | *1,4* | - |
| *12. Machines et matériel* | *32 780* | *32 441* | *33 960* | *34 015* | *34 925* | *35 998* | *36 176* | - |
| | *1,1* | *-1,0* | *4,7* | *0,2* | *2,7* | *3,1* | *0,5* | - |
| **13. Exportations de biens et services** | **322 298** | **309 171** | **303 282** | **309 832** | **316 085** | **334 925** | **331 739** | - |
| | *-1,1* | *-4,1* | *-1,9* | *2,2* | *2,0* | *6,0* | *-1,0* | - |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **276 645** | **269 149** | **264 578** | **274 048** | **278 768** | **293 328** | **296 583** | - |
| | *-1,1* | *-2,7* | *-1,7* | *3,6* | *1,7* | *5,2* | *1,1* | - |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **6 133** | **4 684** | **-2 645** | **3 405** | **-767** | **-882** | **7 461** | - |
| *16. Non agricoles* | *6 522* | *4 952* | *-2 947* | *2 833* | *-1 205* | *-1 136* | *7 248* | - |
| *17. Agricoles* | *-408* | *-257* | *298* | *563* | *307* | *211* | *148* | - |
| *18. Administrations publiques* | *19* | *-12* | *4* | *9* | *131* | *42* | *65* | - |
| **19. Divergence statistique** | **-1 334** | **-136** | **-824** | **-2 471** | **-1 387** | **-1 627** | **-1 288** | - |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **496 601** | **492 482** | **491 852** | **497 069** | **502 570** | **513 102** | **521 137** | - |
| | *0,9* | *-0,8* | *-0,1* | *1,1* | *1,1* | *2,1* | *1,6* | - |
| * | *3,5* | *-3,3* | *-0,5* | *4,3* | *4,5* | *8,6* | *6,4* | - |
| **21. Demande intérieure finale** | **446 152** | **447 914** | **456 619** | **460 352** | **467 407** | **474 014** | **479 809** | - |
| | *1,1* | *0,4* | *1,9* | *0,8* | *1,5* | *1,4* | *1,2* | - |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut réel de l'Ontario, en termes de dépenses

Tableau 3

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **231 446** | **232 833** | **233 307** | **236 554** | **238 964** | **240 895** | **241 915** | **245 718** |
| | *0.7* | *0.6* | *0.2* | *1.4* | *1.0* | *0.8* | *0.4* | *1.6* |
| *2. Biens durables* | *33 718* | *33 484* | *33 092* | *35 594* | *36 254* | *36 351* | *36 470* | *37 633* |
| | *3.4* | *-0.7* | *-1.2* | *7.6* | *1.9* | *0.3* | *0.3* | *3.2* |
| *3. Biens semi-durables* | *20 882* | *21 423* | *20 970* | *21 285* | *22 162* | *21 844* | *21 569* | *21 989* |
| | *-1.3* | *2.6* | *-2.1* | *1.5* | *4.1* | *-1.4* | *-1.3* | *1.9* |
| *4. Biens non durables* | *49 375* | *49 844* | *50 475* | *50 814* | *51 415* | *51 038* | *51 153* | *52 519* |
| | *-0.8* | *1.0* | *1.3* | *0.7* | *1.2* | *-0.7* | *0.2* | *2.7* |
| *5. Services* | *127 596* | *128 194* | *128 869* | *128 921* | *129 274* | *131 890* | *133 032* | *133 965* |
| | *0.8* | *0.5* | *0.5* | *0.0* | *0.3* | *2.0* | *0.9* | *0.7* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **79 260** | **80 893** | **81 493** | **82 706** | **82 532** | **84 093** | **85 192** | **86 395** |
| | *0.8* | *2.1* | *0.7* | *1.5* | *-0.2* | *1.9* | *1.3* | *1.4* |
| *7. Dépenses courantes* | *69 203* | *70 853* | *71 468* | *72 265* | *71 720* | *72 908* | *73 679* | *74 550* |
| | *0.3* | *2.4* | *0.9* | *1.1* | *-0.8* | *1.7* | *1.1* | *1.2* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *10 057* | *10 040* | *10 026* | *10 441* | *10 812* | *11 185* | *11 514* | *11 845* |
| | *4.0* | *-0.2* | *-0.1* | *4.1* | *3.5* | *3.5* | *2.9* | *2.9* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **67 044** | **66 878** | **67 853** | **67 521** | **67 247** | **67 808** | **69 001** | **68 628** |
| | *2.4* | *-0.2* | *1.5* | *-0.5* | *-0.4* | *0.8* | *1.8* | *-0.5* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *21 810* | *21 325* | *22 070* | *23 231* | *23 281* | *24 032* | *24 764* | *25 004* |
| | *2.0* | *-2.2* | *3.5* | *5.3* | *0.2* | *3.2* | *3.0* | *1.0* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *9 500* | *9 960* | *10 202* | *10 182* | *9 965* | *10 085* | *10 134* | *10 196* |
| | *8.4* | *4.8* | *2.4* | *-0.2* | *-2.1* | *1.2* | *0.5* | *0.6* |
| *12. Machines et matériel* | *35 782* | *35 548* | *35 446* | *33 880* | *33 712* | *33 336* | *33 682* | *32 945* |
| | *0.8* | *-0.7* | *-0.3* | *-4.4* | *-0.5* | *-1.1* | *1.0* | *-2.2* |
| **13. Exportations de biens et services** | **305 445** | **307 822** | **304 168** | **302 365** | **307 002** | **309 942** | **314 062** | **307 619** |
| | *-2.9* | *0.8* | *-1.2* | *-0.6* | *1.5* | *1.0* | *1.3* | *-2.1* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **249 452** | **250 109** | **247 373** | **243 262** | **242 480** | **252 293** | **256 600** | **256 651** |
| | *-4.5* | *0.3* | *-1.1* | *-1.7* | *-0.3* | *4.0* | *1.7* | *0.0* |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **-433** | **-250** | **-2 636** | **-3 605** | **-4 680** | **643** | **1 634** | **4 728** |
| *16. Non agricoles* | *-729* | *-333* | *-2 348* | *-3 270* | *-4 479* | *457* | *1 943* | *3 854* |
| *17. Agricoles* | *272* | *75* | *-281* | *-327* | *-141* | *134* | *-227* | *826* |
| *18. Administrations publiques* | *24* | *8* | *-7* | *-9* | *-61* | *52* | *-83* | *48* |
| **19. Divergence statistique** | **850** | **-7** | **-994** | **-1 921** | **-1 823** | **-1 625** | **-725** | **-185** |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **434 243** | **438 418** | **436 617** | **441 122** | **447 413** | **450 421** | **455 482** | **456 408** |
| | *0.2* | *1.0* | *-0.4* | *1.0* | *1.4* | *0.7* | *1.1* | *0.2* |
| | *0.9* | *3.9* | *-1.6* | *4.2* | *5.8* | *2.7* | *4.6* | *0.8* |
| **21. Demande intérieure finale** | **377 720** | **380 584** | **382 643** | **386 781** | **388 732** | **392 770** | **396 062** | **400 684** |
| | *1.0* | *0.8* | *0.5* | *1.1* | *0.5* | *1.0* | *0.8* | *1.2* |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut réel de l'Ontario, en termes de dépenses

**Tableau 3**

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **247 265** | **249 095** | **251 381** | **250 888** | **254 189** | **254 488** | **256 634** | - |
| | *0,6* | *0,7* | *0,9* | *-0,2* | *1,3* | *0,1* | *0,8* | - |
| *2. Biens durables* | *37 105* | *37 037* | *37 915* | *35 439* | *35 585* | *34 815* | *35 282* | - |
| | *-1,4* | *-0,2* | *2,4* | *-6,5* | *0,4* | *-2,2* | *1,3* | - |
| *3. Biens semi-durables* | *22 345* | *22 617* | *22 984* | *22 342* | *22 984* | *23 189* | *23 840* | - |
| | *1,6* | *1,2* | *1,6* | *-2,8* | *2,9* | *0,9* | *2,8* | - |
| *4. Biens non durables* | *52 972* | *52 933* | *52 577* | *53 769* | *54 524* | *54 591* | *54 876* | - |
| | *0,9* | *-0,1* | *-0,7* | *2,3* | *1,4* | *0,1* | *0,5* | - |
| *5. Services* | *135 144* | *136 721* | *138 031* | *139 376* | *141 113* | *141 808* | *142 632* | - |
| | *0,9* | *1,2* | *1,0* | *1,0* | *1,2* | *0,5* | *0,6* | - |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **87 766** | **89 364** | **89 115** | **91 075** | **92 249** | **92 592** | **92 646** | - |
| | *1,6* | *1,8* | *-0,3* | *2,2* | *1,3* | *0,4* | *0,1* | - |
| *7. Dépenses courantes* | *75 196* | *76 613* | *76 352* | *78 171* | *79 057* | *79 590* | *79 707* | - |
| | *0,9* | *1,9* | *-0,3* | *2,4* | *1,1* | *0,7* | *0,1* | - |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *12 571* | *12 750* | *12 763* | *12 904* | *13 211* | *12 987* | *12 914* | - |
| | *6,1* | *1,4* | *0,1* | *1,1* | *2,4* | *-1,7* | *-0,6* | - |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **68 621** | **69 591** | **72 196** | **74 384** | **74 200** | **75 353** | **77 292** | - |
| | *-0,0* | *1,4* | *3,7* | *3,0* | *-0,2* | *1,6* | *2,6* | - |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *24 300* | *24 730* | *25 475* | *26 947* | *26 092* | *26 770* | *27 781* | - |
| | *-2,8* | *1,8* | *3,0* | *5,8* | *-3,2* | *2,6* | *3,8* | - |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *10 181* | *9 874* | *9 636* | *9 377* | *9 411* | *9 413* | *9 408* | - |
| | *-0,1* | *-3,0* | *-2,4* | *-2,7* | *0,4* | *0,0* | *-0,1* | - |
| *12. Machines et matériel* | *33 758* | *34 703* | *36 884* | *37 947* | *38 875* | *39 291* | *40 179* | - |
| | *2,5* | *2,8* | *6,3* | *2,9* | *2,4* | *1,1* | *2,3* | - |
| **13. Exportations de biens et services** | **306 861** | **308 248** | **302 855** | **313 588** | **314 574** | **322 646** | **320 858** | - |
| | *-0,2* | *0,5* | *-1,7* | *3,5* | *0,3* | *2,6* | *-0,6* | - |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **254 850** | **261 741** | **257 576** | **272 257** | **271 757** | **276 706** | **264 007** | - |
| | *-0,7* | *2,7* | *-1,6* | *5,7* | *-0,2* | *1,8* | *2,6* | - |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **5 196** | **4 516** | **-1 011** | **4 867** | **7** | **-627** | **8 535** | - |
| *16. Non agricoles* | *5 217* | *4 522* | *-1 108* | *4 430* | *-458* | *-875* | *8 181* | - |
| *17. Agricoles* | *-41* | *7* | *93* | *429* | *500* | *194* | *325* | - |
| *18. Administrations publiques* | *19* | *-12* | *4* | *9* | *-35* | *54* | *29* | - |
| **19. Divergence statistique** | **-1 286** | **-131** | **-795** | **-2 382** | **-1 281** | **-1 485** | **-1 169** | - |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **460 298** | **459 768** | **456 992** | **462 163** | **464 190** | **468 398** | **472 995** | - |
| | *0,9* | *-0,1* | *-0,6* | *1,1* | *0,4* | *0,9* | *1,0* | - |
| * | *3,5* | *-0,5* | *-2,4* | *4,6* | *1,8* | *3,7* | *4,0* | - |
| **21. Demande intérieure finale** | **403 586** | **407 965** | **412 578** | **416 196** | **420 535** | **422 296** | **426 372** | - |
| | *0,7* | *1,1* | *1,1* | *0,9* | *1,0* | *0,4* | *1,0* | - |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des prévisions économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Provenance et emploi du revenu personnel en Ontario

Tableau 4

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | Rémunération des salariés (base nationale) | 238 436<br>*1,0* | 240 063<br>*0,7* | 240 775<br>*0,3* | 239 714<br>*-0,4* | 243 321<br>*1,5* | 246 751<br>*1,4* | 250 079<br>*1,3* | 252 685<br>*1,0* |
| 2. | Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 215<br>*90,3* | 264<br>*22,8* | 330<br>*25,0* | 171<br>*-48,2* | 181<br>*5,8* | 136<br>*-24,9* | 221<br>*62,5* | 394<br>*78,3* |
| 3. | Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris | 28 273<br>*-1,7* | 28 776<br>*1,8* | 29 348<br>*2,0* | 30 023<br>*2,3* | 30 667<br>*2,1* | 31 404<br>*2,4* | 31 846<br>*1,4* | 32 155<br>*1,0* |
| 4. | Intérêts, dividendes et revenus divers de placements | 47 758<br>*-1,2* | 47 232<br>*-1,1* | 46 521<br>*-1,5* | 45 373<br>*-2,5* | 44 613<br>*-1,7* | 44 452<br>*-0,4* | 43 945<br>*-1,1* | 43 382<br>*-1,3* |
| 5. | Transferts courants en provenance des administrations publiques, sociétés et non-résidents | 45 284<br>*8,6* | 43 849<br>*-3,2* | 44 589<br>*1,7* | 44 990<br>*0,9* | 45 414<br>*0,9* | 45 059<br>*-0,8* | 45 352<br>*0,7* | 46 367<br>*2,2* |
| 6. Égale: | Revenu personnel | 359 966<br>*1,4* | 360 184<br>*0,1* | 361 563<br>*0,4* | 360 271<br>*-0,4* | 364 196<br>*1,1* | 367 802<br>*1,0* | 371 443<br>*1,0* | 374 983<br>*1,0* |
| 7. Moins: | Impôts directs des particuliers | 60 453<br>*3,4* | 62 339<br>*3,1* | 63 143<br>*1,3* | 63 249<br>*0,2* | 60 865<br>*-3,8* | 59 668<br>*-2,0* | 59 386<br>*-0,5* | 60 333<br>*1,6* |
| 8. | Autres transferts courants aux administrations publiques | 23 519<br>*3,8* | 23 836<br>*1,3* | 24 154<br>*1,3* | 24 447<br>*1,2* | 24 848<br>*1,6* | 25 408<br>*2,3* | 25 775<br>*1,4* | 26 193<br>*1,6* |
| 9. Égale: | Revenu personnel disponible | 275 994<br>*0,7* | 274 009<br>*-0,7* | 274 266<br>*0,1* | 272 575<br>*-0,6* | 278 483<br>*2,2* | 282 726<br>*1,5* | 286 282<br>*1,3* | 288 457<br>*0,8* |
| 10. Moins: | Dépenses personnelles en biens et services de consommation | 247 588<br>*0,9* | 250 748<br>*1,3* | 251 214<br>*0,2* | 254 017<br>*1,1* | 258 122<br>*1,6* | 262 459<br>*1,7* | 266 647<br>*1,6* | 271 336<br>*1,8* |
| 11. | Transferts courants aux sociétés | 5 060<br>*-3,4* | 5 256<br>*3,9* | 4 918<br>*-6,4* | 4 698<br>*-4,5* | 4 508<br>*-4,0* | 4 380<br>*-2,8* | 4 581<br>*4,6* | 4 759<br>*3,9* |
| 12. | Transferts courants aux non-résidents | 797<br>*10,4* | 728<br>*-8,7* | 850<br>*16,8* | 873<br>*2,7* | 955<br>*9,4* | 898<br>*-6,0* | 975<br>*8,6* | 976<br>*0,1* |
| 13. Égale: | Épargne personnelle | 22 549<br>*-0,4* | 17 277<br>*-23,4* | 17 284<br>*0,0* | 12 987<br>*-24,9* | 14 898<br>*14,7* | 14 989<br>*0,6* | 14 079<br>*-6,1* | 11 386<br>*-19,1* |
| 14. | Taux d'épargne personnelle (pourcentage) | 8,2 | 6,3 | 6,3 | 4,8 | 5,4 | 5,3 | 4,9 | 4,0 |
| 15. | Revenu personnel disponible réel * (millions de dollars enchaînés (1997)) | 257 999<br>*0,5* | 254 432<br>*-1,4* | 254 716<br>*0,1* | 253 836<br>*-0,3* | 257 814<br>*1,6* | 259 498<br>*0,7* | 259 728<br>*0,1* | 261 222<br>*0,6* |
| 16. | Population (milliers) | 11 774<br>*0,2* | 11 828<br>*0,5* | 11 898<br>*0,6* | 11 965<br>*0,6* | 11 987<br>*0,2* | 12 037<br>*0,4* | 12 102<br>*0,5* | 12 153<br>*0,4* |
| 17. | Revenu personnel disponible par habitant (dollars) | 23 440<br>*0,5* | 23 165<br>*-1,2* | 23 052<br>*-0,5* | 22 780<br>*-1,2* | 23 232<br>*2,0* | 23 488<br>*1,1* | 23 656<br>*0,7* | 23 735<br>*0,3* |
| 18. | Revenu personnel disponible réel par habitant (dollars enchaînés (1997)) | 21 912<br>*0,3* | 21 510<br>*-1,8* | 21 409<br>*-0,5* | 21 214<br>*-0,9* | 21 508<br>*1,4* | 21 558<br>*0,2* | 21 461<br>*-0,4* | 21 494<br>*0,2* |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Calculé par le biais de l'indice implicite de prix des dépenses personnelles.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Provenance et emploi du revenu personnel en Ontario

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

**Tableau 4**

| | | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | Rémunération des salariés (base nationale) | 254 532<br>*0,7* | 254 851<br>*0,1* | 255 762<br>*0,4* | 258 591<br>*1,1* | 261 567<br>*1,2* | 264 685<br>*1,2* | 266 949<br>*0,9* | -<br>- |
| 2. | Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 130<br>*-67,0* | 43<br>*-66,9* | -53<br>- | -48<br>- | 26<br>- | 22<br>*-15,4* | 15<br>*-31,8* | -<br>- |
| 3. | Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris | 32 306<br>*0,5* | 32 566<br>*0,8* | 32 885<br>*1,0* | 33 119<br>*0,7* | 33 419<br>*0,9* | 34 071<br>*2,0* | 34 257<br>*0,5* | -<br>- |
| 4. | Intérêts, dividendes et revenus divers de placements | 43 647<br>*0,6* | 43 510<br>*-0,3* | 43 979<br>*1,1* | 43 092<br>*-2,0* | 43 782<br>*1,6* | 44 316<br>*1,2* | 44 419<br>*0,2* | -<br>- |
| 5. | Transferts courants en provenance des administrations publiques, sociétés et non-résidents | 46 685<br>*0,7* | 46 929<br>*0,5* | 47 168<br>*0,5* | 47 170<br>*0,0* | 47 894<br>*1,5* | 48 132<br>*0,5* | 48 856<br>*1,5* | -<br>- |
| 6. Égale: | Revenu personnel | 377 300<br>*0,6* | 377 899<br>*0,2* | 379 741<br>*0,5* | 381 924<br>*0,6* | 386 688<br>*1,2* | 391 226<br>*1,2* | 394 496<br>*0,8* | -<br>- |
| 7. Moins: | Impôts directs des particuliers | 60 306<br>*-0,0* | 59 151<br>*-1,9* | 61 075<br>*3,3* | 61 240<br>*0,3* | 62 530<br>*2,1* | 63 589<br>*1,7* | 66 245<br>*4,2* | -<br>- |
| 8. | Autres transferts courants aux administrations publiques | 26 508<br>*1,2* | 26 741<br>*0,9* | 27 177<br>*1,6* | 27 714<br>*2,0* | 27 887<br>*0,6* | 27 771<br>*-0,4* | 28 028<br>*0,9* | -<br>- |
| 9. Égale: | Revenu personnel disponible | 290 486<br>*0,7* | 292 007<br>*0,5* | 291 489<br>*-0,2* | 292 970<br>*0,5* | 296 271<br>*1,1* | 299 866<br>*1,2* | 300 223<br>*0,1* | -<br>- |
| 10. Moins: | Dépenses personnelles en biens et services de consommation | 274 711<br>*1,2* | 274 957<br>*0,1* | 279 123<br>*1,5* | 278 673<br>*-0,2* | 283 656<br>*1,8* | 285 927<br>*0,8* | 288 735<br>*1,0* | -<br>- |
| 11. | Transferts courants aux sociétés | 4 973<br>*4,5* | 5 085<br>*2,3* | 5 261<br>*3,5* | 5 329<br>*1,3* | 5 442<br>*2,1* | 5 610<br>*3,1* | 5 641<br>*0,6* | -<br>- |
| 12. | Transferts courants aux non-résidents | 1 029<br>*5,4* | 969<br>*-5,8* | 1 025<br>*5,8* | 1 037<br>*1,2* | 1 060<br>*2,2* | 1 079<br>*1,8* | 1 098<br>*1,8* | -<br>- |
| 13. Égale: | Épargne personnelle | 9 773<br>*-14,2* | 10 996<br>*12,5* | 6 080<br>*-44,7* | 7 931<br>*30,4* | 6 113<br>*-22,9* | 7 250<br>*18,6* | 4 749<br>*-34,5* | -<br>- |
| 14. | Taux d'épargne personnelle (pourcentage) | 3,4 | 3,8 | 2,1 | 2,7 | 2,1 | 2,4 | 1,6 | - |
| 15. | Revenu personnel disponible réel * (millions de dollars enchaînés (1997)) | 261 464<br>*0,1* | 264 541<br>*1,2* | 262 517<br>*-0,8* | 263 759<br>*0,5* | 265 494<br>*0,7* | 266 895<br>*0,5* | 266 845<br>*-0,0* | -<br>- |
| 16. | Population (milliers) | 12 167<br>*0,1* | 12 207<br>*0,3* | 12 257<br>*0,4* | 12 300<br>*0,3* | 12 312<br>*0,1* | 12 347<br>*0,3* | 12 393<br>*0,4* | -<br>- |
| 17. | Revenu personnel disponible par habitant (dollars) | 23 874<br>*0,6* | 23 922<br>*0,2* | 23 782<br>*-0,6* | 23 820<br>*0,2* | 24 063<br>*1,0* | 24 286<br>*0,9* | 24 226<br>*-0,2* | -<br>- |
| 18. | Revenu personnel disponible réel par habitant (dollars enchaînés (1997)) | 21 489<br>*-0,0* | 21 671<br>*0,8* | 21 418<br>*-1,2* | 21 445<br>*0,1* | 21 563<br>*0,6* | 21 615<br>*0,2* | 21 532<br>*-0,4* | -<br>- |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Calculé par le biais de l'indice implicite de prix des dépenses personnelles.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Commerce extérieur de l'Ontario

Tableau 5

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Exportations de biens et services | 320 032 | 322 980 | 315 424 | 310 940 | 319 692 | 324 015 | 331 340 | 325 918 |
| | *-2,5* | *0,9* | *-2,3* | *-1,4* | *2,8* | *1,4* | *2,3* | *-1,6* |
| 2. Vers les pays étrangers | 234 673 | 235 909 | 228 479 | 226 024 | 232 888 | 235 338 | 241 500 | 234 542 |
| | *-3,5* | *0,5* | *-3,1* | *-1,1* | *3,0* | *1,1* | *2,6* | *-2,9* |
| 3. Vers les autres provinces | 85 359 | 87 071 | 86 945 | 84 916 | 86 804 | 88 676 | 89 841 | 91 375 |
| | *0,3* | *2,0* | *-0,1* | *-2,3* | *2,2* | *2,2* | *1,3* | *1,7* |
| 4. Importations de biens et services | 271 831 | 272 572 | 267 708 | 262 177 | 265 124 | 274 033 | 280 782 | 279 805 |
| | *-3,3* | *0,3* | *-1,8* | *-2,1* | *1,1* | *3,4* | *2,5* | *-0,3* |
| 5. Balance commerciale | 48 201 | 50 408 | 47 715 | 48 764 | 54 568 | 49 982 | 50 558 | 46 112 |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*
*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Commerce extérieur de l'Ontario

Tableau 5

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Exportations de biens et services | 322 298 | 309 171 | 303 282 | 309 832 | 316 085 | 334 925 | 331 739 | - |
| | *-1,1* | *-4,1* | *-1,9* | *2,2* | *2,0* | *6,0* | *-1,0* | - |
| 2. Vers les pays étrangers | 230 195 | 218 415 | 212 312 | 217 601 | 223 044 | 239 345 | 234 174 | - |
| | *-1,9* | *-5,1* | *-2,8* | *2,5* | *2,5* | *7,3* | *-2,2* | - |
| 3. Vers les autres provinces | 92 103 | 90 756 | 90 970 | 92 231 | 93 041 | 95 580 | 97 564 | - |
| | *0,8* | *-1,5* | *0,2* | *1,4* | *0,9* | *2,7* | *2,1* | - |
| 4. Importations de biens et services | 276 645 | 269 149 | 264 578 | 274 048 | 278 768 | 293 328 | 296 583 | - |
| | *-1,1* | *-2,7* | *-1,7* | *3,6* | *1,7* | *5,2* | *1,1* | - |
| 5. Balance commerciale | 45 653 | 40 022 | 38 704 | 35 785 | 37 317 | 41 597 | 35 156 | - |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*
*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Indices implicites de prix de l'Ontario, produit intérieur brut

Tableau 6

*Calculés à partir de données désaisonnalisées, dollars enchaînés (1997)*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **107,0** | **107,7** | **107,7** | **107,4** | **108,0** | **109,0** | **110,2** | **110,4** |
| | *0,2* | *0,7* | *-0,0* | *-0,3* | *0,6* | *0,9* | *1,2* | *0,2* |
| *2. Biens durables* | *99,2* | *98,9* | *98,9* | *98,1* | *98,0* | *98,6* | *99,0* | *98,1* |
| | *-0,7* | *-0,2* | *0,0* | *-0,9* | *-0,1* | *0,6* | *0,3* | *-0,8* |
| *3. Biens semi-durables* | *105,7* | *104,4* | *104,1* | *104,7* | *103,4* | *105,0* | *106,0* | *104,9* |
| | *1,0* | *-1,3* | *-0,2* | *0,5* | *-1,2* | *1,5* | *1,0* | *-1,1* |
| *4. Biens non durables* | *111,9* | *115,2* | *114,3* | *112,6* | *113,6* | *115,1* | *118,7* | *118,6* |
| | *0,6* | *2,9* | *-0,8* | *-1,5* | *0,9* | *1,3* | *3,1* | *-0,0* |
| *5. Services* | *107,2* | *107,5* | *107,8* | *108,3* | *109,3* | *109,9* | *110,5* | *111,3* |
| | *0,2* | *0,3* | *0,3* | *0,4* | *0,9* | *0,6* | *0,5* | *0,7* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **106,6** | **106,1** | **107,0** | **107,4** | **108,4** | **109,0** | **110,3** | **111,1** |
| | *0,3* | *-0,4* | *0,8* | *0,3* | *0,9* | *0,6* | *1,1* | *0,8* |
| *7. Dépenses courantes* | *107,2* | *106,7* | *107,8* | *108,2* | *109,3* | *110,1* | *111,4* | *112,5* |
| | *0,5* | *-0,5* | *1,0* | *0,4* | *1,0* | *0,7* | *1,2* | *1,0* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *102,2* | *102,3* | *101,7* | *101,7* | *102,4* | *102,1* | *102,8* | *102,4* |
| | *-0,6* | *0,1* | *-0,6* | *0,0* | *0,7* | *-0,4* | *0,8* | *-0,4* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **104,1** | **105,3** | **104,6** | **104,6** | **106,6** | **107,5** | **106,9** | **107,5** |
| | *0,1* | *1,2* | *-0,6* | *0,0* | *1,8* | *0,8* | *-0,5* | *0,5* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *109,8* | *111,8* | *111,9* | *112,9* | *115,7* | *116,7* | *116,5* | *118,2* |
| | *0,6* | *1,9* | *0,1* | *0,9* | *2,5* | *0,8* | *-0,1* | *1,4* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *112,4* | *112,8* | *111,9* | *111,8* | *113,3* | *114,0* | *115,0* | *115,7* |
| | *-1,6* | *0,3* | *-0,8* | *-0,0* | *1,3* | *0,7* | *0,9* | *0,6* |
| *12. Machines et matériel* | *98,3* | *99,4* | *98,4* | *97,5* | *99,2* | *100,0* | *98,8* | *98,4* |
| | *0,3* | *1,2* | *-1,0* | *-0,9* | *1,7* | *0,8* | *-1,2* | *-0,4* |
| **13. Exportations de biens et services** | **104,8** | **104,9** | **103,7** | **102,8** | **104,1** | **104,5** | **105,5** | **105,9** |
| | *0,4* | *0,1* | *-1,2* | *-0,8* | *1,3* | *0,4* | *0,9* | *0,4* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **109,0** | **109,0** | **108,2** | **107,8** | **109,3** | **108,6** | **109,4** | **109,0** |
| | *1,3* | *0,0* | *-0,7* | *-0,4* | *1,4* | *-0,7* | *0,7* | *-0,4* |
| **15. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **104,2** | **104,3** | **103,9** | **102,5** | **103,6** | **106,0** | **106,5** | **107,9** |
| | *0,4* | *0,0* | *-0,3* | *-1,4* | *1,0* | *2,3* | *0,5* | *1,3* |
| * | *1,5* | *0,1* | *-1,3* | *-5,3* | *4,2* | *9,4* | *2,2* | *5,2* |
| **16. Demande intérieure finale** | **106,4** | **106,9** | **107,0** | **106,9** | **107,9** | **108,7** | **109,7** | **110,1** |
| | *0,2* | *0,5* | *0,0* | *-0,1* | *0,9* | *0,8* | *0,9* | *0,4* |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Indices implicites de prix de l'Ontario, produit intérieur brut

Tableau 6

*Calculés à partir de données désaisonnalisées, dollars enchaînés (1997)*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **111,1** | **110,4** | **111,0** | **111,1** | **111,6** | **112,4** | **112,5** | - |
| | *0,6* | *-0,6* | *0,6* | *0,0* | *0,5* | *0,7* | *0,1* | - |
| *2. Biens durables* | *98,4* | *98,2* | *97,6* | *97,2* | *96,8* | *96,9* | *96,1* | - |
| | *0,3* | *-0,2* | *-0,7* | *-0,3* | *-0,5* | *0,1* | *-0,7* | - |
| *3. Biens semi-durables* | *104,1* | *103,3* | *103,1* | *104,3* | *104,2* | *103,9* | *103,0* | - |
| | *-0,8* | *-0,8* | *-0,1* | *1,2* | *-0,1* | *-0,4* | *-0,9* | - |
| *4. Biens non durables* | *121,7* | *119,1* | *122,0* | *120,8* | *122,2* | *123,9* | *125,2* | - |
| | *2,6* | *-2,1* | *2,4* | *-1,0* | *1,2* | *1,4* | *1,1* | - |
| *5. Services* | *111,4* | *111,3* | *111,8* | *111,9* | *112,4* | *113,2* | *113,3* | - |
| | *0,1* | *-0,1* | *0,4* | *0,1* | *0,5* | *0,7* | *0,1* | - |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **111,2** | **110,8** | **112,9** | **113,2** | **113,5** | **114,6** | **115,7** | - |
| | *0,0* | *-0,4* | *1,9* | *0,3* | *0,3* | *1,0* | *0,9* | - |
| *7. Dépenses courantes* | *112,3* | *112,2* | *114,8* | *115,4* | *115,6* | *116,6* | *117,8* | - |
| | *-0,2* | *-0,1* | *2,3* | *0,5* | *0,2* | *0,9* | *1,0* | - |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *104,8* | *102,3* | *101,5* | *99,9* | *100,8* | *102,8* | *103,1* | - |
| | *2,4* | *-2,5* | *-0,7* | *-1,5* | *0,9* | *2,0* | *0,3* | - |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **107,6** | **106,3** | **106,5** | **105,7** | **106,6** | **108,8** | **108,5** | - |
| | *0,1* | *-1,2* | *0,2* | *-0,8* | *0,8* | *2,1* | *-0,2* | - |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *120,0* | *121,3* | *124,0* | *124,2* | *125,8* | *128,6* | *129,7* | - |
| | *1,6* | *1,1* | *2,3* | *0,1* | *1,3* | *2,2* | *0,9* | - |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *116,9* | *116,8* | *117,7* | *118,5* | *120,1* | *122,3* | *124,1* | - |
| | *1,0* | *-0,1* | *0,8* | *0,7* | *1,3* | *1,9* | *1,4* | - |
| *12. Machines et matériel* | *97,1* | *93,5* | *92,1* | *89,6* | *89,8* | *91,6* | *90,0* | - |
| | *-1,3* | *-3,7* | *-1,5* | *-2,6* | *0,2* | *2,0* | *-1,7* | - |
| **13. Exportations de biens et services** | **105,0** | **100,3** | **100,1** | **98,8** | **100,5** | **103,8** | **103,4** | - |
| | *-0,9* | *-4,5* | *-0,2* | *-1,3* | *1,7* | *3,3* | *-0,4* | - |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **108,6** | **102,8** | **102,7** | **100,7** | **102,6** | **106,0** | **104,4** | - |
| | *-0,4* | *-5,3* | *-0,1* | *-2,0* | *1,9* | *3,3* | *-1,5* | - |
| **15. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **107,9** | **107,1** | **107,6** | **107,6** | **108,3** | **109,5** | **110,2** | - |
| | *0,0* | *-0,7* | *0,5* | *-0,1* | *0,7* | *1,2* | *0,6* | - |
| * | *0,0* | *-2,8* | *1,9* | *-0,3* | *2,7* | *4,8* | *2,3* | - |
| **16. Demande intérieure finale** | **110,5** | **109,8** | **110,7** | **110,6** | **111,1** | **112,2** | **112,5** | - |
| | *0,4* | *-0,7* | *0,8* | *-0,1* | *0,5* | *1,0* | *0,3* | - |

*Remarque: Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de revenus

Tableau 7

*Millions de dollars*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| 1. Rémunération des salariés (base intérieure) | 233 876 | 242 939 | 251 226 | 259 052 |
| | *9,0* | *3,9* | *3,4* | *3,1* |
| 2. Bénéfices des sociétés avant impôts | 54 356 | 49 441 | 59 893 | 58 852 |
| | *9,3* | *-9,0* | *21,1* | *-1,7* |
| 3. Intérêts et revenus divers de placements | 18 252 | 17 051 | 17 077 | 17 158 |
| | *7,8* | *-6,6* | *0,2* | *0,5* |
| 4. Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 174 | 245 | 233 | 18 |
| | *-25,0* | *40,8* | *-4,9* | *-92,3* |
| 5. Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyer compris | 27 684 | 29 105 | 31 518 | 32 719 |
| | *8,3* | *5,1* | *8,3* | *3,8* |
| 6. Ajustement de la valeur des stocks | -1 156 | 270 | -1 329 | 2 430 |
| 7. Impôts indirects moins subventions | 56 975 | 59 410 | 61 734 | 61 839 |
| | *3,7* | *4,3* | *3,9* | *0,2* |
| 8. Provisions pour consommation de capital | 51 198 | 54 921 | 58 060 | 61 234 |
| | *6,3* | *7,3* | *5,7* | *5,5* |
| 9. Divergence statistique | -600 | 549 | 1 144 | 1 199 |
| 10. Produit intérieur brut aux prix du marché | 440 759 | 453 931 | 479 556 | 494 501 |
| | *7,8* | *3,0* | *5,6* | *3,1* |

*Remarque: Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut de l'Ontario, en termes de dépenses

Tableau 8

*Millions de dollars*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **239 681** | **250 892** | **264 641** | **276 866** |
| | *7,2* | *4,7* | *5,5* | *4,6* |
| *2. Biens durables* | *33 081* | *33 554* | *36 101* | *36 085* |
| | *6,1* | *1,4* | *7,6* | *-0,0* |
| *3. Biens semi-durables* | *21 294* | *22 136* | *22 941* | *23 406* |
| | *6,4* | *4,0* | *3,6* | *2,0* |
| *4. Biens non durables* | *53 405* | *56 897* | *60 037* | *64 152* |
| | *8,9* | *6,5* | *5,5* | *6,9* |
| *5. Services* | *131 901* | *138 305* | *145 562* | *153 223* |
| | *7,0* | *4,9* | *5,2* | *5,3* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **82 335** | **86 584** | **92 776** | **100 060** |
| | *7,7* | *5,2* | *7,2* | *7,9* |
| *7. Dépenses courantes* | *72 687* | *76 241* | *81 161* | *87 043* |
| | *7,4* | *4,9* | *6,5* | *7,2* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *9 648* | *10 343* | *11 615* | *13 017* |
| | *9,5* | *7,2* | *12,3* | *12,1* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **68 135** | **70 464** | **73 021** | **75 833** |
| | *4,3* | *3,4* | *3,6* | *3,9* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *21 787* | *24 678* | *28 352* | *31 060* |
| | *10,4* | *13,3* | *14,9* | *9,6* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *11 039* | *11 179* | *11 559* | *11 474* |
| | *-6,6* | *1,3* | *3,4* | *-0,7* |
| *12. Machines et matériel* | *35 309* | *34 607* | *33 110* | *33 299* |
| | *4,6* | *-2,0* | *-4,3* | *0,6* |
| **13. Exportations de biens et services** | **320 536** | **317 344** | **325 241** | **311 146** |
| | *9,7* | *-1,0* | *2,5* | *-4,3* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **274 513** | **268 572** | **274 936** | **271 105** |
| | *10,2* | *-2,2* | *2,4* | *-1,4* |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **3 983** | **-2 236** | **-43** | **2 894** |
| *16. Non agricoles* | *4 141* | *-2 163* | *-234* | *2 840* |
| *17. Agricoles* | *-165* | *-77* | *204* | *49* |
| *18. Administrations publiques* | *7* | *4* | *-13* | *5* |
| **19. Divergence statistique** | **603** | **-543** | **-1 142** | **-1 191** |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **440 759** | **453 931** | **479 556** | **494 501** |
| | *7,8* | *3,0* | *5,6* | *3,1* |
| **21. Demande intérieure finale** | **390 151** | **407 940** | **430 438** | **452 759** |
| | *6,8* | *4,6* | *5,5* | *5,2* |

*Remarque : Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*
*Sources : Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Produit intérieur brut réel de l'Ontario, en termes de dépenses

Tableau 9

*Millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **227 244** | **233 535** | **241 873** | **249 657** |
| | *4,9* | *2,8* | *3,6* | *3,2* |
| *2. Biens durables* | *33 231* | *33 972* | *36 677* | *36 874* |
| | *7,0* | *2,2* | *8,0* | *0,5* |
| *3. Biens semi-durables* | *20 528* | *21 140* | *21 891* | *22 572* |
| | *5,7* | *3,0* | *3,6* | *3,1* |
| *4. Biens non durables* | *49 107* | *50 127* | *51 531* | *53 063* |
| | *3,7* | *2,1* | *2,8* | *3,0* |
| *5. Services* | *124 472* | *128 395* | *132 040* | *137 318* |
| | *4,8* | *3,2* | *2,8* | *4,0* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **77 803** | **81 088** | **84 553** | **89 330** |
| | *3,6* | *4,2* | *4,3* | *5,6* |
| *7. Dépenses courantes* | *68 306* | *70 947* | *73 214* | *76 583* |
| | *3,2* | *3,9* | *3,2* | *4,6* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *9 497* | *10 141* | *11 339* | *12 747* |
| | *6,7* | *6,8* | *11,8* | *12,4* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **66 294** | **67 324** | **68 171** | **71 198** |
| | *3,0* | *1,6* | *1,3* | *4,4* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *20 145* | *22 109* | *24 270* | *25 363* |
| | *7,1* | *9,7* | *9,8* | *4,5* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *9 991* | *9 961* | *10 095* | *9 767* |
| | *-11,8* | *-0,3* | *1,3* | *-3,2* |
| *12. Machines et matériel* | *36 244* | *35 164* | *33 419* | *35 823* |
| | *5,9* | *-3,0* | *-5,0* | *7,2* |
| **13. Exportations de biens et services** | **312 492** | **304 950** | **309 656** | **307 888** |
| | *7,8* | *-2,4* | *1,5* | *-0,6* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **259 584** | **247 549** | **252 006** | **261 606** |
| | *7,3* | *-4,6* | *1,8* | *3,8* |
| **15. Valeur de la variation matérielle des stocks:** | **4 501** | **-1 731** | **581** | **3 392** |
| *16. Non agricoles* | *4 610* | *-1 670* | *444* | *3 265* |
| *17. Agricoles* | *-116* | *-65* | *148* | *122* |
| *18. Administrations publiques* | *7* | *4* | *-11* | *5* |
| **19. Divergence statistique** | **582** | **-518** | **-1 089** | **-1 149** |
| **20. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **429 105** | **437 600** | **452 431** | **459 805** |
| | *5,9* | *2,0* | *3,4* | *1,6* |
| **21. Demande intérieure finale** | **371 316** | **381 932** | **394 562** | **410 081** |
| | *4,3* | *2,9* | *3,3* | *3,9* |

*Remarque: Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Provenance et emploi du revenu personnel en Ontario

Tableau 10

*Millions de dollars*

| | | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. | Rémunération des salariés (base nationale) | 230 626<br>*8,9* | 239 747<br>*4,0* | 248 209<br>*3,5* | 255 934<br>*3,1* |
| 2. | Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole | 174<br>*-25,0* | 245<br>*40,8* | 233<br>*-4,9* | 18<br>*-92,3* |
| 3. | Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris | 27 684<br>*8,3* | 29 105<br>*5,1* | 31 518<br>*8,3* | 32 719<br>*3,8* |
| 4. | Intérêts, dividendes et revenus divers de placements | 47 460<br>*6,5* | 46 721<br>*-1,6* | 44 098<br>*-5,6* | 43 557<br>*-1,2* |
| 5. | Transferts courants en provenance des administrations publiques, sociétés et non-résidents | 41 709<br>*5,4* | 44 678<br>*7,1* | 45 548<br>*1,9* | 46 988<br>*3,2* |
| 6. Égale: | Revenu personnel | 347 653<br>*8,1* | 360 496<br>*3,7* | 369 606<br>*2,5* | 379 216<br>*2,6* |
| 7. Moins: | Impôts directs des particuliers | 59 883<br>*5,1* | 62 296<br>*4,0* | 60 063<br>*-3,6* | 60 443<br>*0,6* |
| 8. | Autres transferts courants aux administrations publiques | 22 454<br>*9,0* | 23 989<br>*6,8* | 25 556<br>*6,5* | 27 035<br>*5,8* |
| 9. Égale: | Revenu personnel disponible | 265 316<br>*8,7* | 274 211<br>*3,4* | 283 987<br>*3,6* | 291 738<br>*2,7* |
| 10. Moins: | Dépenses personnelles en biens et services de consommation | 239 681<br>*7,2* | 250 892<br>*4,7* | 264 641<br>*5,5* | 276 866<br>*4,6* |
| 11. | Transferts courants aux sociétés | 4 857<br>*18,9* | 4 983<br>*2,6* | 4 557<br>*-8,5* | 5 162<br>*13,3* |
| 12. | Transferts courants aux non-résidents | 725<br>*11,5* | 812<br>*12,0* | 951<br>*17,1* | 1 015<br>*6,7* |
| 13. Égale: | Épargne personnelle | 20 053<br>*26,6* | 17 524<br>*-12,6* | 13 838<br>*-21,0* | 8 695<br>*-37,2* |
| 14. | Taux d'épargne personnelle (pourcentage) | 7,6 | 6,4 | 4,9 | 3,0 |
| 15. | Revenu personnel disponible réel * (millions de dollars enchaînés (1997)) | 251 543<br>*6,3* | 255 246<br>*1,5* | 259 566<br>*1,7* | 263 070<br>*1,4* |
| 16. | Population (milliers) | 11 685<br>*1,6* | 11 898<br>*1,8* | 12 102<br>*1,7* | 12 257<br>*1,3* |
| 17. | Revenu personnel disponible par habitant (dollars) | 22 705<br>*7,0* | 23 047<br>*1,5* | 23 466<br>*1,8* | 23 802<br>*1,4* |
| 18. | Revenu personnel disponible réel par habitant (dollars enchaînés (1997)) | 21 526<br>*4,7* | 21 453<br>*-0,3* | 21 448<br>*-0,0* | 21 463<br>*0,1* |

*Remarque: Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*

** Calculé par le biais de l'indice implicite de prix des dépenses personnelles.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Commerce extérieur de l'Ontario

Tableau 11

*Millions of dollars*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| 1. Exportations de biens et services | 320 536 | 317 344 | 325 241 | 311 146 |
| | *9,7* | *-1,0* | *2,5* | *-4,3* |
| 2. Vers les pays étrangers | 237 395 | 231 271 | 236 067 | 219 631 |
| | *9,5* | *-2,6* | *2,1* | *-7,0* |
| 3. Vers les autres provinces | 83 141 | 86 073 | 89 174 | 91 515 |
| | *10,2* | *3,5* | *3,6* | *2,6* |
| 4. Importations de biens et services | 274 513 | 268 572 | 274 936 | 271 105 |
| | *10,2* | *-2,2* | *2,4* | *-1,4* |
| 5. Balance commerciale | 46 023 | 48 772 | 50 305 | 40 041 |

*Remarque: Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*
*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Indices implicites de prix de l'Ontario, produit intérieur brut

Tableau 12

*Calculés à partir de dollars enchaînés (1997)*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| **1. Dépenses personnelles en biens et services de consommation:** | **105,5** | **107,4** | **109,4** | **110,9** |
| | *2,2* | *1,9* | *1,8* | *1,4* |
| *2. Biens durables* | *99,6* | *98,8* | *98,4* | *97,9* |
| | *-0,8* | *-0,8* | *-0,4* | *-0,6* |
| *3. Biens semi-durables* | *103,7* | *104,7* | *104,8* | *103,7* |
| | *0,7* | *1,0* | *0,1* | *-1,1* |
| *4. Biens non durables* | *108,7* | *113,5* | *116,5* | *120,9* |
| | *5,0* | *4,4* | *2,6* | *3,8* |
| *5. Services* | *106,0* | *107,7* | *110,2* | *111,6* |
| | *2,1* | *1,7* | *2,3* | *1,2* |
| **6. Dépenses des administrations publiques en biens et services:** | **105,8** | **106,8** | **109,7** | **112,0** |
| | *3,9* | *0,9* | *2,7* | *2,1* |
| *7. Dépenses courantes* | *106,4* | *107,5* | *110,8* | *113,6* |
| | *4,0* | *1,0* | *3,1* | *2,5* |
| *8. Dépenses en immobilisations* | *101,6* | *102,0* | *102,4* | *102,1* |
| | *2,6* | *0,4* | *0,4* | *-0,3* |
| **9. Formation brute de capital fixe des entreprises:** | **102,8** | **104,7** | **107,1** | **106,5** |
| | *1,3* | *1,8* | *2,3* | *-0,5* |
| *10. Bâtiments résidentiels* | *108,1* | *111,6* | *116,8* | *122,4* |
| | *3,1* | *3,2* | *4,7* | *4,8* |
| *11. Ouvrages non résidentiels* | *110,7* | *112,2* | *114,5* | *117,5* |
| | *6,1* | *1,3* | *2,0* | *2,6* |
| *12. Machines et matériel* | *97,4* | *98,4* | *99,1* | *93,1* |
| | *-1,3* | *1,0* | *0,7* | *-6,1* |
| **13. Exportations de biens et services** | **102,6** | **104,1** | **105,0** | **101,1** |
| | *1,7* | *1,5* | *0,9* | *-3,8* |
| **14. Moins: Importations de biens et services** | **105,7** | **108,5** | **109,1** | **103,7** |
| | *2,8* | *2,6* | *0,6* | *-5,0* |
| **15. Produit intérieur brut aux prix du marché** | **102,7** | **103,7** | **106,0** | **107,5** |
| | *1,7* | *1,0* | *2,2* | *1,5* |
| **16. Demande intérieure finale** | **105,1** | **106,8** | **109,1** | **110,4** |
| | *2,4* | *1,7* | *2,1* | *1,2* |

*Remarque: Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

**Tableau 13**

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Industries productrices de biens** | **124 571** | **125 075** | **122 019** | **121 731** | **126 067** | **127 302** | **128 336** | **127 922** |
| | *-2,1* | *0,4* | *-2,4* | *-0,2* | *3,6* | *1,0* | *0,8* | *-0,3* |
| **2. Industries primaires** | **7 647** | **7 628** | **7 578** | **7 714** | **7 567** | **7 750** | **7 874** | **8 051** |
| | *0,5* | *-0,2* | *-0,6* | *1,8* | *-1,9* | *2,4* | *1,6* | *2,2* |
| 3. Agriculture, foresterie, pêche et chasse | 4 509 | 4 537 | 4 441 | 4 420 | 4 335 | 4 539 | 4 681 | 4 804 |
| | *-0,4* | *0,6* | *-2,1* | *-0,5* | *-1,9* | *4,7* | *3,1* | *2,6* |
| 4. Extraction minière | 3 196 | 3 195 | 3 223 | 3 314 | 3 261 | 3 243 | 3 212 | 3 269 |
| | *2,1* | *-0,0* | *0,9* | *2,8* | *-1,6* | *-0,5* | *-1,0* | *1,8* |
| **5. Services publics** | **9 728** | **10 119** | **9 985** | **10 325** | **10 184** | **10 376** | **9 969** | **9 931** |
| | *-1,9* | *3,9* | *-1,3* | *3,4* | *-1,4* | *1,9* | *-3,9* | *-0,4* |
| 6. Électricité | 7 588 | 7 994 | 7 933 | 8 252 | 8 064 | 8 098 | 7 838 | 7 665 |
| | *-0,3* | *5,4* | *-0,8* | *4,0* | *-2,3* | *0,4* | *-3,2* | *-2,2* |
| 7. Gaz naturel, eau et autres systèmes | 2 146 | 2 122 | 2 051 | 2 074 | 2 117 | 2 271 | 2 119 | 2 251 |
| | *-2,9* | *-1,1* | *-3,3* | *1,1* | *2,1* | *7,3* | *-6,7* | *6,2* |
| **8. Construction** | **19 109** | **19 575** | **20 266** | **20 895** | **21 327** | **20 894** | **20 975** | **21 024** |
| | *4,2* | *2,4* | *3,5* | *3,1* | *2,1* | *-2,0* | *0,4* | *0,2* |
| 9. Construction résidentielle | 7 582 | 7 571 | 7 820 | 8 157 | 8 633 | 8 423 | 8 704 | 8 455 |
| | *5,0* | *-0,1* | *3,3* | *4,3* | *5,8* | *-2,4* | *3,3* | *-2,9* |
| 10. Construction non-résidentielle et travaux de génie | 11 530 | 12 000 | 12 442 | 12 742 | 12 704 | 12 474 | 12 270 | 12 557 |
| | *3,6* | *4,1* | *3,7* | *2,4* | *-0,3* | *-1,8* | *-1,6* | *2,3* |
| **11. Fabrication** | **88 095** | **87 539** | **83 968** | **82 404** | **86 442** | **88 048** | **89 488** | **89 245** |
| | *-3,9* | *-0,6* | *-4,1* | *-1,9* | *4,9* | *1,9* | *1,6* | *-0,3* |
| 12. Aliments, boissons et produits du tabac | 9 708 | 9 739 | 9 693 | 9 707 | 9 811 | 9 741 | 9 702 | 9 616 |
| | *2,0* | *0,3* | *-0,5* | *0,1* | *1,1* | *-0,7* | *-0,4* | *-0,9* |
| 13. Textiles, vêtements et produits du cuir | 2 246 | 2 138 | 1 965 | 1 888 | 2 067 | 2 030 | 2 003 | 1 989 |
| | *-7,2* | *-4,8* | *-8,1* | *-3,9* | *9,5* | *-1,8* | *-1,3* | *-0,7* |
| 14. Produits en bois et meubles | 4 983 | 4 912 | 4 756 | 4 801 | 5 064 | 5 036 | 5 240 | 5 249 |
| | *-0,4* | *-1,4* | *-3,2* | *0,9* | *5,5* | *-0,6* | *4,0* | *0,2* |
| 15. Papier et impression | 6 701 | 6 450 | 6 528 | 6 494 | 6 640 | 6 805 | 6 771 | 6 752 |
| | *-1,4* | *-3,8* | *1,2* | *-0,5* | *2,2* | *2,5* | *-0,5* | *-0,3* |
| 16. Produits chimiques et pétroliers | 7 873 | 8 248 | 8 128 | 8 420 | 8 606 | 8 611 | 8 558 | 8 484 |
| | *-0,0* | *4,8* | *-1,5* | *3,6* | *2,2* | *0,1* | *-0,6* | *-0,9* |
| 17. Produits en caoutchouc et en plastique | 6 072 | 5 742 | 5 296 | 5 059 | 5 729 | 6 066 | 6 296 | 6 551 |
| | *-2,1* | *-5,4* | *-7,8* | *-4,5* | *13,2* | *5,9* | *3,8* | *4,0* |
| 18. Première transformation des métaux et fabrication de produits métalliques | 12 360 | 12 344 | 12 112 | 11 894 | 12 430 | 12 745 | 12 638 | 12 565 |
| | *-4,8* | *-0,1* | *-1,9* | *-1,8* | *4,5* | *2,5* | *-0,8* | *-0,6* |
| 19. Machines | 6 505 | 6 397 | 6 157 | 5 988 | 6 157 | 6 331 | 6 371 | 6 816 |
| | *-2,3* | *-1,7* | *-3,8* | *-2,7* | *2,8* | *2,8* | *0,6* | *7,0* |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*
*Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

**Tableau 13**

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2001 I | 2001 II | 2001 III | 2001 IV | 2002 I | 2002 II | 2002 III | 2002 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20. Produits électriques et électroniques | 9 740 | 8 870 | 7 394 | 6 315 | 6 965 | 7 137 | 6 854 | 6 769 |
| | *-15,9* | *-8,9* | *-16,6* | *-14,6* | *10,3* | *2,5* | *-4,0* | *-1,2* |
| 21. Matériel de transport | 17 777 | 18 459 | 17 761 | 17 500 | 18 306 | 18 752 | 19 793 | 18 958 |
| | *-5,7* | *3,8* | *-3,8* | *-1,5* | *4,6* | *2,4* | *5,6* | *-4,2* |
| 22. Industrie de l'automobile (véhicules et pièces) | 16 063 | 16 733 | 16 253 | 15 926 | 16 605 | 17 237 | 18 203 | 17 714 |
| | *-6,6* | *4,2* | *-2,9* | *-2,0* | *4,3* | *3,8* | *5,6* | *-2,7* |
| 23. Autre matériel de transport | 1 672 | 1 669 | 1 576 | 1 605 | 1 687 | 1 509 | 1 525 | 1 330 |
| | *8,6* | *-0,2* | *-5,6* | *1,9* | *5,1* | *-10,5* | *1,0* | *-12,8* |
| 24. Produits minéraux non métalliques et activités diverses | 4 204 | 4 034 | 3 742 | 3 817 | 3 977 | 4 000 | 4 210 | 4 264 |
| | *1,0* | *-4,0* | *-7,2* | *2,0* | *4,2* | *0,6* | *5,2* | *1,3* |
| **25. Industries productrices de services** | **277 724** | **279 845** | **280 169** | **281 883** | **285 081** | **288 331** | **290 505** | **291 753** |
| | *0,5* | *0,8* | *0,1* | *0,6* | *1,1* | *1,1* | *0,8* | *0,4* |
| **26. Commerce de gros** | **26 482** | **26 810** | **26 600** | **26 093** | **26 933** | **28 013** | **28 330** | **29 313** |
| | *-1,5* | *1,2* | *-0,8* | *-1,9* | *3,2* | *4,0* | *1,1* | *3,5* |
| **27. Commerce de détail** | **20 686** | **20 804** | **20 739** | **21 542** | **21 894** | **21 480** | **21 328** | **21 494** |
| | *1,0* | *0,6* | *-0,3* | *3,9* | *1,6* | *-1,9* | *-0,7* | *0,8* |
| **28. Transport et entreposage** | **16 214** | **16 374** | **16 653** | **17 027** | **17 017** | **17 014** | **16 836** | **16 552** |
| | *2,1* | *1,0* | *1,7* | *2,2* | *-0,1* | *-0,0* | *-1,0* | *-1,7* |
| **29. Information et culture (y compris télécommunications)** | **16 772** | **17 254** | **17 627** | **18 209** | **18 359** | **18 340** | **18 331** | **18 260** |
| | *1,4* | *2,9* | *2,2* | *3,3* | *0,8* | *-0,1* | *-0,0* | *-0,4* |
| **30. Finance, assurances, services immobiliers et de location** | **86 402** | **87 598** | **88 616** | **90 027** | **90 679** | **91 961** | **91 675** | **91 176** |
| | *1,3* | *1,4* | *1,2* | *1,6* | *0,7* | *1,4* | *-0,3* | *-0,5* |
| **31. Services professionnels et administratifs** | **31 172** | **30 722** | **29 720** | **28 775** | **29 849** | **30 792** | **31 865** | **32 717** |
| | *-1,6* | *-1,4* | *-3,3* | *-3,2* | *3,7* | *3,2* | *3,5* | *2,7* |
| **32. Services d'enseignement** | **17 137** | **17 031** | **17 024** | **16 899** | **16 752** | **16 828** | **16 773** | **16 633** |
| | *-0,4* | *-0,6* | *-0,0* | *-0,7* | *-0,9* | *0,5* | *-0,3* | *-0,8* |
| **33. Soins de santé et assistance sociale** | **21 751** | **21 905** | **22 142** | **22 333** | **22 511** | **22 671** | **22 730** | **22 768** |
| | *-0,2* | *0,7* | *1,1* | *0,9* | *0,8* | *0,7* | *0,3* | *0,2* |
| **34. Arts, spectacles et loisirs** | **3 736** | **3 718** | **3 734** | **3 788** | **3 831** | **4 114** | **4 054** | **4 110** |
| | *1,5* | *-0,5* | *0,4* | *1,4* | *1,1* | *7,4* | *-1,5* | *1,4* |
| **35. Hébergement et services de restauration** | **9 021** | **9 124** | **8 872** | **9 047** | **9 148** | **9 140** | **9 130** | **9 063** |
| | *4,0* | *1,1* | *-2,8* | *2,0* | *1,1* | *-0,1* | *-0,1* | *-0,7* |
| **36. Autres services** | **9 296** | **9 367** | **9 296** | **9 159** | **9 285** | **9 401** | **9 629** | **9 637** |
| | *1,0* | *0,8* | *-0,8* | *-1,5* | *1,4* | *1,3* | *2,4* | *0,1* |
| **37. Administrations publiques** | **19 434** | **19 554** | **19 514** | **19 467** | **19 438** | **19 166** | **20 466** | **20 708** |
| | *0,3* | *0,6* | *-0,2* | *-0,2* | *-0,2* | *-1,4* | *6,8* | *1,2* |
| **38. Production totale** | **402 475** | **405 070** | **402 597** | **404 031** | **411 274** | **416 111** | **419 330** | **420 539** |
| | *-0,4* | *0,6* | *-0,6* | *0,4* | *1,8* | *1,2* | *0,8* | *0,3* |
| | *-1,5* | *2,6* | *-2,4* | *1,4* | *7,4* | *4,8* | *3,1* | *1,2* |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*

*Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

Tableau 13

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1. Industries productrices de biens** | **129 168** | **127 206** | **126 029** | **129 640** | **129 035** | **130 749** | **134 154** | - |
| | *1,0* | *-1,5* | *-0,9* | *2,9* | *-0,5* | *1,3* | *2,6* | - |
| **2. Industries primaires** | **7 808** | **7 654** | **7 594** | **7 774** | **7 848** | **7 839** | **7 907** | - |
| | *-3,0* | *-2,0* | *-0,8* | *2,4* | *1,0* | *-0,1* | *0,9* | - |
| 3. Agriculture, foresterie, pêche et chasse | 4 610 | 4 651 | 4 625 | 4 630 | 4 686 | 4 634 | 4 699 | - |
| | *-4,1* | *0,9* | *-0,6* | *0,1* | *1,2* | *-1,1* | *1,4* | - |
| 4. Extraction minière | 3 247 | 3 037 | 3 082 | 3 277 | 3 232 | 3 293 | 3 309 | - |
| | *-0,7* | *-6,5* | *1,5* | *6,4* | *-1,4* | *1,9* | *0,5* | - |
| **5. Services publics** | **10 323** | **9 676** | **9 674** | **9 631** | **9 811** | **9 550** | **9 845** | - |
| | *3,9* | *-6,3* | *-0,0* | *-0,5* | *1,9* | *-2,7* | *3,1* | - |
| 6. Électricité | 7 862 | 7 455 | 7 511 | 7 507 | 7 611 | 7 375 | 7 631 | - |
| | *2,6* | *-5,2* | *0,8* | *-0,1* | *1,4* | *-3,1* | *3,5* | - |
| 7. Gaz naturel, eau et autres systèmes | 2 451 | 2 220 | 2 169 | 2 136 | 2 201 | 2 175 | 2 214 | - |
| | *8,9* | *-9,4* | *-2,3* | *-1,5* | *3,0* | *-1,2* | *1,8* | - |
| **8. Construction** | **21 373** | **21 687** | **21 921** | **22 803** | **22 421** | **22 291** | **22 788** | - |
| | *1,7* | *1,5* | *1,1* | *4,0* | *-1,7* | *-0,6* | *2,2* | - |
| 9. Construction résidentielle | 8 578 | 8 845 | 9 027 | 9 642 | 9 465 | 9 612 | 10 176 | - |
| | *1,5* | *3,1* | *2,1* | *6,8* | *-1,8* | *1,6* | *5,9* | - |
| 10. Construction non-résidentielle et travaux de génie | 12 783 | 12 840 | 12 899 | 13 170 | 12 960 | 12 679 | 12 602 | - |
| | *1,8* | *0,5* | *0,5* | *2,1* | *-1,6* | *-2,2* | *-0,6* | - |
| **11. Fabrication** | **89 761** | **88 158** | **86 393** | **88 750** | **88 331** | **90 468** | **93 152** | - |
| | *0,6* | *-1,8* | *-2,0* | *2,7* | *-0,5* | *2,4* | *3,0* | - |
| 12. Aliments, boissons et produits du tabac | 9 659 | 9 499 | 9 419 | 9 495 | 9 583 | 9 736 | 9 976 | - |
| | *0,5* | *-1,7* | *-0,8* | *0,8* | *0,9* | *1,6* | *2,5* | - |
| 13. Textiles, vêtements et produits du cuir | 1 928 | 1 838 | 1 782 | 1 882 | 1 818 | 1 827 | 1 784 | - |
| | *-3,0* | *-4,7* | *-3,1* | *5,6* | *-3,4* | *0,5* | *-2,4* | - |
| 14. Produits en bois et meubles | 5 402 | 5 360 | 5 171 | 5 252 | 5 230 | 5 263 | 5 198 | - |
| | *2,9* | *-0,8* | *-3,5* | *1,6* | *-0,4* | *0,6* | *-1,2* | - |
| 15. Papier et impression | 6 936 | 6 916 | 6 950 | 7 178 | 6 975 | 7 058 | 7 264 | - |
| | *2,7* | *-0,3* | *0,5* | *3,3* | *-2,8* | *1,2* | *2,9* | - |
| 16. Produits chimiques et pétroliers | 8 604 | 8 709 | 8 786 | 9 268 | 9 440 | 9 545 | 10 059 | - |
| | *1,4* | *1,2* | *0,9* | *5,5* | *1,9* | *1,1* | *5,4* | - |
| 17. Produits en caoutchouc et en plastique | 6 508 | 6 043 | 5 777 | 5 901 | 5 886 | 5 940 | 5 916 | - |
| | *-0,6* | *-7,2* | *-4,4* | *2,1* | *-0,2* | *0,9* | *-0,4* | - |
| 18. Première transformation des métaux et fabrication de produits métalliques | 12 727 | 12 404 | 11 786 | 12 425 | 11 881 | 12 446 | 13 071 | - |
| | *1,3* | *-2,5* | *-5,0* | *5,4* | *-4,4* | *4,8* | *5,0* | - |
| 19. Machines | 6 453 | 6 222 | 5 939 | 6 002 | 5 987 | 6 201 | 6 499 | - |
| | *-5,3* | *-3,6* | *-4,5* | *1,1* | *-0,3* | *3,6* | *4,8* | - |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*

*Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

Tableau 13

*Données désaisonnalisées au taux annuel, millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2003 I | 2003 II | 2003 III | 2003 IV | 2004 I | 2004 II | 2004 III | 2004 IV |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20. Produits électriques et électroniques | 7 041 | 6 974 | 6 805 | 7 108 | 7 045 | 7 282 | 7 680 | - |
| | *4,0* | *-1,0* | *-2,4* | *4,5* | *-0,9* | *3,4* | *5,5* | - |
| 21. Matériel de transport | 19 051 | 18 893 | 19 036 | 19 523 | 19 966 | 20 477 | 21 155 | - |
| | *0,5* | *-0,8* | *0,8* | *2,6* | *2,3* | *2,6* | *3,3* | - |
| 22. Industrie de l'automobile (véhicules et pièces) | 17 876 | 17 629 | 17 850 | 18 415 | 18 727 | 19 178 | 19 737 | - |
| | *0,9* | *-1,4* | *1,3* | *3,2* | *1,7* | *2,4* | *2,9* | - |
| 23. Autre matériel de transport | 1 246 | 1 244 | 1 098 | 1 145 | 1 134 | 1 133 | 1 119 | - |
| | *-6,3* | *-0,1* | *-11,8* | *4,3* | *-1,0* | *-0,0* | *-1,3* | - |
| 24. Produits minéraux non métalliques et activités diverses | 4 328 | 4 369 | 4 276 | 4 274 | 4 162 | 4 365 | 4 318 | - |
| | *1,5* | *0,9* | *-2,1* | *-0,0* | *-2,6* | *4,9* | *-1,1* | - |
| **25. Industries productrices de services** | **293 637** | **294 457** | **294 925** | **298 333** | **301 337** | **304 643** | **306 009** | - |
| | *0,6* | *0,3* | *0,2* | *1,2* | *1,0* | *1,1* | *0,4* | - |
| **26. Commerce de gros** | **29 851** | **29 731** | **29 163** | **30 363** | **29 933** | **30 979** | **31 159** | - |
| | *1,8* | *-0,4* | *-1,9* | *4,1* | *-1,4* | *3,5* | *0,6* | - |
| **27. Commerce de détail** | **21 953** | **22 107** | **22 428** | **22 349** | **22 644** | **22 624** | **22 952** | - |
| | *2,1* | *0,7* | *1,5* | *-0,4* | *1,3* | *-0,1* | *1,4* | - |
| **28. Transport et entreposage** | **16 753** | **16 767** | **16 959** | **17 510** | **17 607** | **17 791** | **17 951** | - |
| | *1,2* | *0,1* | *1,1* | *3,2* | *0,6* | *1,0* | *0,9* | - |
| **29. Information et culture (y compris télécommunications)** | **18 648** | **18 938** | **18 976** | **19 138** | **19 309** | **19 616** | **19 631** | - |
| | *2,1* | *1,6* | *0,2* | *0,9* | *0,9* | *1,6* | *0,1* | - |
| **30. Finance, assurances, services immobiliers et de location** | **91 326** | **92 755** | **93 626** | **94 334** | **95 828** | **96 936** | **97 127** | - |
| | *0,2* | *1,6* | *0,9* | *0,8* | *1,6* | *1,2* | *0,2* | - |
| **31. Services professionnels et administratifs** | **32 620** | **32 482** | **31 994** | **31 470** | **31 895** | **32 334** | **32 366** | - |
| | *-0,3* | *-0,4* | *-1,5* | *-1,6* | *1,3* | *1,4* | *0,1* | - |
| **32. Services d'enseignement** | **16 620** | **16 698** | **16 775** | **17 131** | **17 515** | **17 881** | **17 782** | - |
| | *-0,1* | *0,5* | *0,5* | *2,1* | *2,2* | *2,1* | *-0,6* | - |
| **33. Soins de santé et assistance sociale** | **23 125** | **23 223** | **23 609** | **23 871** | **24 032** | **24 062** | **24 500** | - |
| | *1,6* | *0,4* | *1,7* | *1,1* | *0,7* | *0,1* | *1,8* | - |
| **34. Arts, spectacles et loisirs** | **4 146** | **4 160** | **4 105** | **4 179** | **4 113** | **4 110** | **4 060** | - |
| | *0,9* | *0,3* | *-1,3* | *1,8* | *-1,6* | *-0,1* | *-1,2* | - |
| **35. Hébergement et services de restauration** | **8 875** | **8 306** | **8 459** | **8 737** | **8 761** | **8 762** | **8 726** | - |
| | *-2,1* | *-6,4* | *1,8* | *3,3* | *0,3* | *0,0* | *-0,4* | - |
| **36. Autres services** | **9 633** | **9 540** | **9 485** | **9 668** | **9 764** | **9 749** | **9 711** | - |
| | *-0,0* | *-1,0* | *-0,6* | *1,9* | *1,0* | *-0,1* | *-0,4* | - |
| **37. Administrations publiques** | **20 842** | **20 640** | **20 219** | **20 488** | **20 942** | **20 763** | **21 071** | - |
| | *0,6* | *-1,0* | *-2,0* | *1,3* | *2,2* | *-0,9* | *1,5* | - |
| **38. Production totale** | **423 535** | **422 287** | **421 302** | **428 436** | **430 773** | **435 748** | **440 775** | - |
| | *0,7* | *-0,3* | *-0,2* | *1,7* | *0,5* | *1,2* | *1,2* | - |
| | *2,9* | *-1,2* | *-0,9* | *6,9* | *2,2* | *4,7* | *4,7* | - |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*

*Tout changement par rapport au trimestre précédent est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

** Changement par rapport au trimestre précédent exprimé en pourcentage annuel.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

Tableau 14

*Millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| **1. Industries productrices de biens** | **126 173** | **123 349** | **127 407** | **128 011** |
| | *6,3* | *-2,2* | *3,3* | *0,5* |
| **2. Industries primaires** | **7 728** | **7 642** | **7 810** | **7 708** |
| | *-0,9* | *-1,1* | *2,2* | *-1,3* |
| 3. Agriculture, foresterie, pêche et chasse | 4 671 | 4 477 | 4 590 | 4 629 |
| | *-4,4* | *-4,2* | *2,5* | *0,8* |
| 4. Extraction minière | 3 091 | 3 232 | 3 246 | 3 161 |
| | *5,8* | *4,6* | *0,4* | *-2,6* |
| **5. Services publics** | **9 878** | **10 042** | **10 115** | **9 826** |
| | *-0,2* | *1,7* | *0,7* | *-2,9* |
| 6. Électricité | 7 754 | 7 942 | 7 916 | 7 584 |
| | *-2,4* | *2,4* | *-0,3* | *-4,2* |
| 7. Gaz naturel, eau et autres systèmes | 2 118 | 2 098 | 2 190 | 2 244 |
| | *8,8* | *-0,9* | *4,4* | *2,5* |
| **8. Construction** | **18 552** | **19 961** | **21 055** | **21 946** |
| | *3,3* | *7,6* | *5,5* | *4,2* |
| 9. Construction résidentielle | 7 179 | 7 783 | 8 554 | 9 023 |
| | *6,3* | *8,4* | *9,9* | *5,5* |
| 10. Construction non-résidentielle et travaux de génie | 11 374 | 12 179 | 12 501 | 12 923 |
| | *1,5* | *7,1* | *2,6* | *3,4* |
| **11. Fabrication** | **89 873** | **85 502** | **88 306** | **88 266** |
| | *8,5* | *-4,9* | *3,3* | *-0,0* |
| 12. Aliments, boissons et produits du tabac | 9 387 | 9 712 | 9 718 | 9 518 |
| | *0,5* | *3,5* | *0,1* | *-2,1* |
| 13. Textiles, vêtements et produits du cuir | 2 216 | 2 059 | 2 022 | 1 858 |
| | *18,3* | *-7,1* | *-1,8* | *-8,1* |
| 14. Produits en bois et meubles | 4 739 | 4 863 | 5 147 | 5 296 |
| | *18,3* | *2,6* | *5,8* | *2,9* |
| 15. Papier et impression | 6 294 | 6 543 | 6 742 | 6 995 |
| | *14,2* | *4,0* | *3,0* | *3,7* |
| 16. Produits chimiques et pétroliers | 7 489 | 8 168 | 8 565 | 8 842 |
| | *3,2* | *9,1* | *4,9* | *3,2* |
| 17. Produits en caoutchouc et en plastique | 5 844 | 5 543 | 6 160 | 6 057 |
| | *15,3* | *-5,2* | *11,1* | *-1,7* |
| 18. Première transformation des métaux et fabrication de produits métalliques | 12 658 | 12 177 | 12 595 | 12 336 |
| | *13,7* | *-3,8* | *3,4* | *-2,1* |
| 19. Machines | 6 531 | 6 262 | 6 419 | 6 154 |
| | *17,5* | *-4,1* | *2,5* | *-4,1* |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*
*Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

## Production de l'Ontario par industrie aux prix de 1997

Tableau 14

*Millions de dollars enchaînés (1997)*

| | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 |
|---|---|---|---|---|
| 20. Produits électriques et électroniques | 10 965<br>*24,7* | 8 080<br>*-26,3* | 6 931<br>*-14,2* | 6 982<br>*0,7* |
| 21. Matériel de transport | 20 045<br>*-2,3* | 17 874<br>*-10,8* | 18 952<br>*6,0* | 19 126<br>*0,9* |
| 22. Industrie de l'automobile (véhicules et pièces) | 18 085<br>*0,8* | 16 244<br>*-10,2* | 17 440<br>*7,4* | 17 943<br>*2,9* |
| 23. Autre matériel de transport | 1 959<br>*-24,2* | 1 630<br>*-16,8* | 1 513<br>*-7,2* | 1 183<br>*-21,8* |
| 24. Produits minéraux non métalliques et activités diverses | 3 799<br>*11,5* | 3 949<br>*3,9* | 4 113<br>*4,1* | 4 312<br>*4,8* |
| **25. Industries productrices de services** | **270 122**<br>*6,0* | **279 905**<br>*3,6* | **288 918**<br>*3,2* | **295 338**<br>*2,2* |
| **26. Commerce de gros** | **26 245**<br>*7,8* | **26 496**<br>*1,0* | **28 147**<br>*6,2* | **29 777**<br>*5,8* |
| **27. Commerce de détail** | **19 962**<br>*7,2* | **20 943**<br>*4,9* | **21 549**<br>*2,9* | **22 209**<br>*3,1* |
| **28. Transport et entreposage** | **16 077**<br>*3,2* | **16 567**<br>*3,0* | **16 855**<br>*1,7* | **16 997**<br>*0,8* |
| **29. Information et culture (y compris télécommunications)** | **15 959**<br>*9,7* | **17 465**<br>*9,4* | **18 323**<br>*4,9* | **18 925**<br>*3,3* |
| **30. Finance, assurances, services immobiliers et de location** | **83 176**<br>*6,1* | **88 161**<br>*6,0* | **91 373**<br>*3,6* | **93 010**<br>*1,8* |
| **31. Services professionnels et administratifs** | **30 179**<br>*12,8* | **30 098**<br>*-0,3* | **31 306**<br>*4,0* | **32 142**<br>*2,7* |
| **32. Services d'enseignement** | **17 006**<br>*-0,6* | **17 023**<br>*0,1* | **16 746**<br>*-1,6* | **16 806**<br>*0,4* |
| **33. Soins de santé et assistance sociale** | **21 476**<br>*3,7* | **22 033**<br>*2,6* | **22 670**<br>*2,9* | **23 457**<br>*3,5* |
| **34. Arts, spectacles et loisirs** | **3 562**<br>*5,8* | **3 744**<br>*5,1* | **4 027**<br>*7,6* | **4 147**<br>*3,0* |
| **35. Hébergement et services de restauration** | **8 694**<br>*1,2* | **9 016**<br>*3,7* | **9 120**<br>*1,2* | **8 594**<br>*-5,8* |
| **36. Autres services** | **8 975**<br>*5,6* | **9 279**<br>*3,4* | **9 488**<br>*2,2* | **9 581**<br>*1,0* |
| **37. Administrations publiques** | **19 165**<br>*2,8* | **19 492**<br>*1,7* | **19 944**<br>*2,3* | **20 548**<br>*3,0* |
| **38. Production totale** | **396 520**<br>*6,1* | **403 543**<br>*1,8* | **416 813**<br>*3,3* | **423 890**<br>*1,7* |

*Remarques: La production est établie selon le produit intérieur brut aux prix de base.*
*Tout changement par rapport à l'année précédente est exprimé en pourcentage trimestriel à la deuxième ligne.*

*Sources: Bureau des politiques économiques du ministère des Finances de l'Ontario et Statistique Canada.*

Pour de plus amples renseignements sur les *Comptes économiques de l'Ontario*, prière de communiquer avec :

Ministère des Finances
Direction de l'analyse et des politiques macro-économiques
Unité de l'analyse de la conjoncture actuelle
95, rue Grosvenor,
6e étage, édifice Frost Nord
Toronto (Ontario) M7A 1Z1
416 325-0755

**courriel :** macroeconomics@fin.gov.on.ca
**site web:** http://www.gov.on.ca/FIN/french/frehome.htm

© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario 2005
ISSN 0837-6654

This document is available in English